

ΑΠΟΜΑΧΟΣ.

ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΣΥΓΓΡΑΜΜΑ.

Εκδοόμενον κρὸς ὄφελος τοῦ ταμίσιου τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ
 ὑπὸ τοῦ ἡπολοχαγοῦ τοῦ Πυροβολικοῦ Σ. Ν. ΠΕΤΙΜΕΖΑ,
 Εἰσηγητοῦ τοῦ Πυροβολικοῦ παρὰ τῆ Ἰπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν.

« Δύο ταῦτα ἀπ τῶν θεῶν τοῖς ἀνθρώποις
 ἔδοξεν κἀλλίστα, τὸ τε ἀληθεῖν καὶ τὸ
 εὖ ἐνεργεῖν. » (Πυθαγόρας.)

« Ὁρφανὸν καὶ χήραν ἀναλίφεται, καὶ
 ὄδον ἀμαρτωλῶν ἀφανίει. »
 (Ψαλ. 145. §. 9.)

ΕΤΟΣ Α΄.

(ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ)

ΤΕΥΧΟΣ Η



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ,
 ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΗΣ ΑΥΤΗΣ.
 1857.

ΔΙΑ ΤΟΥ ΥΠΟ. ΣΚ'. Νόμου τῆς 24 Ιανουαρίου 1853 ἔτους συνεστήθη ταμεῖον ὑπὲρ τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν τῶν ἀξιωματικῶν τοῦ στρατοῦ τῆς ἡπείρου. Διὰ τοῦ νόμου τούτου προδιώρισθη κρῆσις τις ἐπὶ τῶν ἀποδογῶν τῶν ἀξιωματικῶν, ἡ δὲ κρῆσις αὕτη, ἥτις ἀποτελεῖ τὸ μόνον τακτικὸν εἰσόδημα τοῦ φιλανθρωπικοῦ τούτου ταμείου, εἶναι τῶν μικρῶν, ὥστε μετὰ παρέλευσιν τριῶν ἡδὲ ἑτῶν ἀπο τῆς συστάσεως τοῦ ταμείου τούτου τὰ κεφάλαια αὐτοῦ ἀνέβησαν μόλις ἐπὶ δραχ. 115 0/4 ὀρ.

Ἐπειδὴ δὲ οὐδεὶς μέχρι τούτου συνδράμην ἐκτάκτως ἐπὶ δραχ. 115 0/4 ὀρ. χήρας καὶ τὰ ὄρφανά τῶν στρατιωτικῶν, οἵτινες ὑποκύπτοντες εἰς πλείστους ὅσας κακοχῆρας τῆς στρατιωτικῆς ὑπηρεσίας, γίνονται ὄφματα ὑπὲρ τοῦ ὄρους καὶ τὰς φιλάττης πατρίδος, τολμῶντες προσφέρομεν ἡμεῖς, οἱ μὴ ἔχοντες ἀργύρια, τοὺς κίτους ἡμῶν ἐκδίδοντες ὑπὲρ τοῦ ταμείου τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν τοῦ στρατοῦ σύγγραμμα στρατιωτικῶν περιοδικῶν, ἐπεγραφόμενον ΑΠΟΜΑΧΟΣ.

Τὸ σύγγραμμα τοῦτο μέλλει ἐκδίδεσθαι ἀπ᾽ τοῦ μηνὸς καὶ σύχνησθαι ἐκ δύο τυπογραφικῶν φύλλον, ἢ καὶ πλείονων, εἰ καὶ συνδράμῃ συγχωρήσῃσι τοῦτο.

Ἐκτὸς τῶν ἰδίων αὐτοῦ ἀρθρῶν, ἢ καὶ τῶν ἐπισημασμένων ἐξ ἑνῶν περιοδικῶν συγγραμμάτων, ὁ Απομαχος μέλλει ἔχειν τὰς στήλας αὐτοῦ δωρεὰν ἀνοικτὰς εἰς πάντα βιβλίον τοῦ ταμείου τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν, ὅστις, ὡς καὶ ἡμεῖς, θελήσῃ νὰ προσφέρῃ τὰς διανοητικὰς αὐτοῦ θυσίας.

Τὰ ἄρθρα, ὅσα τυχόν πεμφθῶσιν, ἵνα καταχωρηθῶσιν εἰς τὰς στήλας τοῦ Απομάχου, πρέπει νὰ φέρωσι τὴν ὑπογραφήν τοῦ συντάκτου, νὰ ᾖσι δὲ ἐπιστημονικά, εἰδικά, στρατιωτικά, φιλολογικά, ἢ ἀποδιδόντα τὴν βελτίωσιν τοῦ στρατοῦ καὶ τῆς ὑπηρεσίας αὐτοῦ, διατηρουμένων τῶν ὅρων τῆς στρατιωτικῆς πειθαρχίας.

Αἱ ἐπιστολαὶ ἀγγελίαι τῆς ὑπηρεσίας τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν, ὅσαι τυχόν γένουσι δημοσιεύσεως, μέλλουσι δημοσιεῦσθαι ὑπὸ μόνου τοῦ Απομάχου.

Πάν ἄρθρον φέρων πολιτικὸν χαρακτῆρα εἶναι ἀπαράδεκτον.

Οἱ θέλοντες νὰ γράψωσιν ἄρθρα εἰς τὸν Απομαχὸν ὀφείλουσι ν' ἀποστέλλωσι τὰ ἄρθρα πρὸς τὸν ἐκδότην ἐπισημασμένα, τὰ δὲ μὴ φέροντα ὑπογραφήν μέλλουσι θεωρεῖσθαι ἰδιοκτησίαν τοῦ Απομάχου.

Ἡ συνδρομὴ γίνεσθαι ἐπὶ 25 τοῦλάχιστον μηνῶν, ἡ δὲ μηνιαία τιμὴ αὐτῆς προσδιρίζεται διὰ μὲν τοὺς ὑπαξιωματικούς καὶ στρατιώτας εἰς λεπτά 50, διὰ πάντας δὲ ἄλλων εἰς δραχμῆν.

Ἡ συνδρομὴ χορηγεῖται ὑπὸ παντὸς στρατιωτικοῦ διὰ μηνιαίας ἐκ τῶν ἀποδογῶν αὐτοῦ κρατήσεως ὑπὸ τῶν σχετικῶν ταμείων, ἅτινα ἀποστέλλουσι τὰς κρατήσεις διὰ γραμματικῶν κατὰ τριμηνίαν πρὸς τὴν ἐπὶ τοῦ ταμείου τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν ἐπιτροπὴν.

Οἱ συνδρομηταὶ πάσης ἄλλης τάξεως προκαταβάλλουσι τὴν συνδρομὴν αὐτῶν εἰς τὰ ταμεία τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν ἐπὶ ἀποδείξει τοῦ αὐτοῦ ταμείου.

Ἡ δαπάνη τῆς συντηρήσεως τοῦ Απομάχου θέλει χορηγεῖσθαι ἐκ τῶν ὑπὲρ αὐτοῦ συνδραμῶν ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς τοῦ ταμείου μενούσης διὰ τοῦτο ὑπολόγου πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν.

Ὁ Απομαχος ἀνταλλάσσεται ἀντὶ πάσης ἐφημερίδος καὶ παντὸς ἄλλου περιοδικοῦ συγγράμματος.

Τὸ πρῶτον φύλλον τοῦ Απομάχου ἐκδοθήσεται ἅμα τῇ ἐπιστροφῇ τῶν ἀγγελίων.

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 9 Φεβρουαρίου 1857.

Ὁ ἐκδότης Σ. Ν. ΠΕΤΙΜΕΖΑΣ.

Ἰππολοχαγὸς τοῦ πυροβολικοῦ.

πληρωτὴς παρὰ τῷ Ἰπουργεῖῳ τῶν Στρατιωτικῶν.

« Δοτὰ ταῦτα ἐκ τῶν θεῶν τοῖς ἀνθρώποις ὄρφανὸν καὶ χήραν ἀναλήψεται καὶ ἑσται κάλλιστα, τὸ τε ἀληθεύειν καὶ τὸ ἐδοῦν ἀμαρτωλῶν ἄρσενί. » (Πυθαγόρας). (Ὑαλ. 145 §. 9.)

ΤΕΥΧΟΣ Η΄. ΑΘΗΝΗΣΙ, τῇ 30 Νοεμβρίου 1857. Ἀριθ. 8.

Γάλλου ἀντισυνταγματάρχου

Ἐπιστολὴ συμβουλευτικὴ τῷ υἱῷ αὐτοῦ,

ἐκ τῆς Σχολῆς τοῦ Α. Κύρου ἐξερχομένη.

(Συνέχεια ἐξα φύλλ. 7.)

Ἡ παρουσία διηγετικῆς.



Ἐσο πάντοτε παρὼν εἰς τὰ τῆς ὑπηρεσίας. Μὴ βαρύνεσαι, καμῶν εἰς τὸν κόπον, κατὰβάλλε πᾶσαν μικρὰν ἀδιαθεσίαν σου, ἂν ὄρωσται ἀληθῶς ἀσθενής, ἄς λείψῃ ὁ ἀνωφελής πρὸς τὴν ὑπηρεσίαν σου. Ζήτησον τὸν ἰατρὸν καὶ κάμε ὅπως σὲ διατάξῃ.

Ἐσο παρὼν εἰς πᾶσαν συνάθροισιν, εἰς τὴν θεωρητικὴν ἐκπαίδευσιν, εἰς τὰς ἐπιθεωρήσεις, κτλ.

Μὴ ζητῆς συνεχῶς ἄδειαν, ὅταν δὲ ἦσαι πλησίον τῆς οικογενείας σου, λάμβανε ἄδειαν ὀλιγοήμερον.

Ἰπάρχουσί τινες καυχώμενοι, ὅτι κατώρθωσαν νὰ ἀποφύγῃσι τὸ γυμνάσιον ἢ πορείαν τινὰ στρατιωτικὴν. Ἄπεχε τοιοῦτου ἀτοπήματος.

Ἐξάσκησις εἰς ὀδοιπορίαν.

Πολλὰ ἔχω περὶ ὀδοιπορίας νὰ σὲ εἶπω. Ὁ καλὸς τοῦ πεζικοῦ ἀξιωματικὸς πρέπει ἀπαραιτήτως νὰ ἦναι ἐξησκημένος εἰς τοὺς ὁδοιπορίων. Ὅλοι γνωρίζουν νὰ περιπατῶσι, τίς πολὺ, τίς ὀλίγον, ὀλίγοι ὅμως εἰξέχουσι νὰ ὀδοιπορῶσι. Ὅστις δὲν γνωρίζει τοῦτο πρέπει νὰ μετατεθῇ ἐκ τοῦ πεζικοῦ. Μὴ δυνάμενος νὰ φθάσῃ ὅπου πρέπει νὰ φθάσῃ, δὲν πρέπει νὰ μένῃ ὀπίσω, διότι οἱ στρατιῶται, βαρῶν ἔχοντες τὸν ὄπλισμόν καὶ τὴν ἀποσκευὴν, καὶ κοπιῶντες εὐκόλως διὰ τοῦτο, ὅταν ἴδωσιν ἀξιωματικὸν, μὴδὲν

βάρος φέροντα, νὰ ὁδοιοπορῇ ἐν ἀμάξῃ ἢ νὰ μένη ὀπίσθιος, τότε καὶ ἐκεῖνοι ἀφίνονται εἰς τὸν κάματον καὶ δὲν προσπαθοῦν νὰ τὸν ὑπερ- νικήσωσι. Ἀποθαρρύνονται διὰ τὸ παραδειγμα. Ἀνάγκη λοιπὸν ὁ ἀξιωματικὸς νὰ ὁδοιοπορῇ δρόμον μακρὸν καὶ ταχέως ἂν εἶναι ἀνάγκη.

Υπόδησις.

Ἐν κειρῷ ὁδοιορίας ἡ καλλιτέρα ὑπόδησις τοῦ στρατοῦ εἶναι τὸ σανδάλιον καὶ ἡ περικνημῖς, ἡ τσόχινος μάλιστα, ὑπερράμενη μετὰ πανίου. Ἐπειδὴ ὅμως ἡ μὲν δαπάνη εἶναι μεγάλη, ἡ δὲ περικνημῖς φθείρεται καθ' ὁδὸν, σήμερον μεταχειρίζονται δερματίνην, καὶ αὕτη ἔχει τιμὴν μικροτέραν καὶ διαρκεῖ πολὺ περισσότερον. Ἴσως μετὰ τινα ὁδοιορίαν, ἐπὶ ἰλύος ἢ χιόνος, ἡ δερματίνη περικνημῖς γίνεται σκληρὰ καὶ δύναται νὰ πληγώσῃ τὸν πόδα, καὶ ὅμως γίνεται χρῆσις αὐτῆς πρὸ ἑτῶν, καὶ οὐδὲν παράπονον ἔγινε περὶ τούτου.

Καὶ ὁ ἀξιωματικὸς ἐπίσης πρέπει νὰ φέρῃ σανδάλιον καὶ περικνημίδα, ἀλλὰ κανονισμένον εἶναι συνήθως τὸ ὑπόδημα· συνειθίσσον λοιπὸν νὰ ὁδοιοπορῇς οὕτω, καὶ ἔχε τὰ ὑπόδηματα ὀλίγον εὐρύχωρα καὶ μακρὰ, δὲν πειράζει δὲ ἂν ἡ πτέρνα δὲν ἦναι πλατεῖα ὡς ἡ τῶν στρατιωτῶν. Τὸ πέλμα (χνάρι) ὅμως ἄς μὴ ἔχη οὔτε πάχος πολὺ, οὔτε καρφία πολλὰ, (« κάλλιον, μάλιστα, νὰ λειψωσιν ἐντελῶς, πλὴν τῶν καρφίων τῶν πετρῶν ».) Τὰ ὑπόδηματα νὰ ἦναι μεταχειρισμένα πρὸ τῆς ὁδοιορίας, ὥστε νὰ μορφωθῶσι πρὸς τοὺς πόδας καὶ νὰ ἐμβαίνωσιν εὐκόλως.

Φέρε τὴν περισκελίδα ἄνευ ὑποποδίων.

Ἡ κάλσα ἡ βαμβυκακὴ ἐκτείνεται καὶ συστέλλεται ἀνεπαισθήτως, γίνονται τότε πτυχᾶι, καὶ πληγόνουσι τοὺς πόδας, μάλιστα ὅταν σχίζωνται, πρὸς τούτοις δὲ φθείρονται ταχέως. Ἡ μαλλίνη κάλσα, ὅταν τὴν συνειθίσῃς, εἶναι πολὺ καλλιτέρα, ἂν ἦναι ὅμως λεπτή. Οὔτε ἐκτείνεται, οὔτε κάμνει πτυχᾶς, ὅταν δὲ σχισθῇ, τὸ σχίσμα εἶναι μαλακὸν καὶ δὲν πληγόνει τὸ δέρμα. Πλὴν δὲ τούτων, ἂν τὰ ὑπόδηματα τρυπήσωσι, τὸ μαλλίον κρατεῖ τὸν πόδα θερμὸν καὶ σοι βρογμένον. Ἀλλ' ἂν δὲν δύνασαι νὰ τὸ συνειθίσῃς, σὲ συμβουλεύω νὰ ἔχῃς τοὺς πόδας γυμνοὺς εἰς τὸ ὑπόδημα, ἀλλ' ἄλειψον αὐτοὺς ἐλαφρῶς δι' ἀλείμματος. Τὸ δέρμα ἀγαπᾷ τὴν σάρκα.

Ἐχε πάντοτε εἰς τὸν μανδουφόρον σου ἐν ζεύγος καλῶν ὑποδημάτων, δηλαδὴ τοιαῦτα, ὅποια σοὶ προεῖπον. Ἄκουσον καὶ ἄλλην καλλίστην συμβουλήν. Ἐν κειρῷ ὁδοιοποριῶν ἐντὸς τοῦ Κράτους, βάλε εἰς τὸν σάκκον τοῦ ὑπηρέτου σου καὶ ἕτερον ζεύγος ὑποδημάτων, καὶ πρόσθε ἐν μα. δῆλιον καὶ δύο κάλσας. Ἀντὶ δὲ τούτων βάλε εἰς τὸν μανδουφόρον σου ἐν ζεύγος σανδαλίων τοῦ ὑπηρέτου σου, ἂν

ἔχη οὗτος δύο ζεύγη εἰς τὸν σάκκον του, καὶ ἄλλα τινὰ εἶδη χάριν ἰσοσταθμίας τοῦ βάρους. Ἡ μέθοδος αὕτη ἔχει τοῦτο τὸ καλόν, ὅτι ἂν ποτε σταθμεύσῃς μακρὰν τοῦ γενικοῦ σταθμοῦ, ὅτε τὰ πράγματά σου θὰ μείνωσιν ὀπίσω, ἔχεις τοῦλάχιστον εἰς τὸν σάκκον τοῦ ὑπηρέτου ὑποδήματα, ἂν λάβῃς ἀνάγκην. Επίσης καὶ ἐν ὥρᾳ ἐκστρατείας, ἂν δὲν ἔχῃς μετὰ σοῦ καὶ μικρὸν τινα σάκκον, ὁ δὲ μανδουφόρος σου μένη μακρὰν, δὲν θὰ σὲ μέλη πολὺ διὰ τὴν ἔλειψιν. Καὶ ὅμως ἔχει καὶ ὁ τρόπος οὗτος τὸ ἀτόπημά του· ἂν ὁ ὑπηρέτης στρατιώτης φρονεῖθῃ ἢ γίνῃ αἰχμαλώτος, χάνεις τὰ ὑπόδημά σου.

Βῆμα.

Ὁ βηματισμὸς σου ἔστω ὅμοιος, μακρὸς ἀλλ' ἀδιάστος, ταχὺς δὲ κατ' ἀναλογίαν τοῦ συνοδοιοποροῦντος στρατεύματος.

Πορεῖαι, παύσεις.

Ὅταν γίνωνται κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς πορείας, σμικραὶ παύσεις πέντε λεπτῶν, μὴ κἀθησαι, διότι κἀθημένος διὰ πέντε μόνον λεπτά, ἀντὶ ἀνάσεως, αἰσθάνεσαι πλεῖότερον τὸν κάματον. Μένε ὀρθὸς καὶ ἀναψὸν τὸ σίγαρόν σου. Δύνασαι νὰ γνωρίσῃς τίνες ἐκ τῶν ἀνδρῶν ὁδοιοποροῦσι καλῶς, ἐκ τῶν ἀκολουθῶν τεκμηρίων. Οἱ καλοὶ ὁδοιπόροι δὲν ἀφίνουσι τὸν σάκκον, στηρίζουσι τὰς χεῖρας ἐπὶ τοῦ στόματος τοῦ ὅπλου καὶ τὴν ῥάχιν ἐπὶ τοῖχου ἢ δένδρου ἢ θέουσι τὸ ὅπλον ὀπισθεν αὐτῶν, τὸ κοντάκιον ἔχον κατὰ γῆς, τὸ δὲ ἄκρον τῆς κἀνκς ὑπὸ τὸν σάκκον. Δὲν κἀθηνταὶ ποτε· ἀλλ' οἱ κοπιῶσαντες ἀφίνουσι κατὰ σπουδὴν τὸν σάκκον καὶ κἀθηνταὶ ἐπ' αὐτοῦ.

Ὅταν γίνωνται μεγάλαι παύσεις, τὸ πρᾶγμα διαφέρει. Τότε ἀναπαύου. Κἀθησον λοιπὸν καλῶς καὶ στρώσου εἰς τὸ πρόγευμα· καλὸν σημεῖον, ἂν ἔχῃς ὄρεξιν· δὲν εἶσαι κουρασμένος. Πῖνε δύο ἢ τρεῖς ποτήρια οἴνου πλήρη. Ὅπως καὶ ἂν διψᾷς ἐν ὥρᾳ κούσωνος, μὴ γεμίσῃς τὸν στόμαχον ὕδατος, καὶ πλὴν ἀνάγκης ἄπειχε ῥακῆς, διότι ἡ ῥακὴ ἐμφυγόνει κατ' ἀρχὰς μόνον. Πῖνε ἄδολον οἶνον.

Μετὰ πάσαν μικρὰν ἢ μεγάλην παύσιν, ἄρχισον τὴν πορείαν σου πάλιν, καὶ μόνον μετὰ 50 βήματα βιάζεαι διὰ τοῦ πρόποντος εἰς τὴν πορείαν βήματος.

Σταθμοί.

Ἄμα φθάσῃς εἰς τὸν σταθμὸν, φρόντισον νὰ μὴ σὲ καταβάλλῃ ὁ κόπος, μὴ πλαγιάσῃς ἂν δὲν ἔχῃς ἀπόλυτον ἀνάγκην, διότι πρῆσκονται οἱ πόδες καὶ δυσκόλως σώζεσαι ἐκ τοῦ καμάτου. Μόνον τὸ ἐσπέραις ἐξελπίσσω ἐπὶ τῆς κλίνης. Ἀναπαύου ὀλίγον κἀθημένος ἐπὶ

θρονίου, εἶτα δὲ γύρισον τὴν πόλιν ἢ τὸ χωρίον ἰδὲ τὰς ἐκκλησίας καὶ τὰ ἄλλα κτίρια, Μουσεῖα, Βιβλιοθήκας, κτλ. Πάντοτε, ὅθεν καὶ ἂν περάσῃς, μὴ ἀφήσῃς τόπον ἀνεξέτακτον, οὔτε τοπικά τινα ἄξια περιεργείας ἀπαρτήρητα. Καὶ ὁμως πρόσχευε τοὺς στρατιώτας σου καὶ ἐγκατάστησον αὐτοὺς εἰς τὸ κατάλυμά των.

Ἐνῶ ἀναπαύεσαι ἐν τῷ σταθμῷ, στάσου ὄρθιος καὶ βάλε νὰ σοῦ καθαρίσωσι τὸ πανταλόνιον καὶ τὰ ὑποδήματα ἂν ἦναι ἐσκοτισμένα μόνον, ὀλίγα στιγμαὶ ἀκοῦσιν, ἂν ἔχωσιν ἰλὸν ἢ σπογγίζωσι τὰ ὑποδήματά σου διὰ σπόγγου ἢ πανίου. Ἄν τὸ πανταλόνιόν σου ἐλασπώθῃ, ἄλλαξον αὐτὸ μετὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν ὑποδημάτων. Ὅταν δὲ ἦσκι βρεγμένος ὄλος, ἄλλαξον ἐντελῶς, ἀλλὰ ὑποδήσου ἀμέσως, βάλλων τὰ ἄλλα ὑποδήματα. Διάταξον νὰ στεγνώσωσιν ὄλα τὰ ἐνδύματά σου, τὰ δὲ ὑποδήματα νὰ σπογγισθῶσι καλῶς καὶ νὰ πλυθῶσιν, ἀλλὰ νὰ μὴ στεγνώσωσι πολὺ, ἢς ἀλειφθῶσι μάλιστα δι' ἀλείμματος ἐνόσω εἶναι ἔτι ὑγρά, εἰδεμὴ σκληρύνονται.

Προφυλάξεις.

Φυλάττου μὴ πλύνῃς τοὺς πόδας διὰ θερμοῦ ὕδατος ἢ διὰ ψυχροῦ, διότι τρυφεραίνεται τὸ δέρμα, καὶ τῇ ἐπαύριον ἐν ὁδοιπορίᾳ πληγνόνονται οἱ πόδες σου. Σπόγγισον αὐτοὺς μόνον διὰ πανίου κατὰ δὲ τοὺς ὑπερβολικοὺς καύσους, ἂν, πρὸ τοῦ γέμματος, δυνηθῆς, ρίψου ὄλος εἰς τὸ ὕδωρ καὶ κολύμβησον ἐπὶ δέκα λεπτά.

Ἄμα παρατεθῆ ἢ τράπεζα, ράγε καλῶς καὶ κοιμήθητι ἐνωρίς, ἀλλὰ πρὶν πλυνθῆς περιποιῦ τοὺς πόδας σου. Ἄν ἔχῃς φλυκταίννας (φρουσκαλίδας, φουλτάκας) διάτρύπησον αὐτάς, διὰ βελόνης μετὰ κλωστῆς, καὶ σύρε τὰύτην ἐκ τῶν ὀπῶν, τὰς ὁποίας κάμνεις, καὶ τὸ ὕδωρ τῶν φλυκταίνων θὰ ρεῖσῃ ἐκείθεν. Μὴ ἀραιρέσῃς ὁμως ποτὲ τὴν ἐπιδερμίδα, καὶ ἄμα ἐκρέυσῃ ὄλον τὸ ὕδωρ, τρίψον αὐτάς μετ' ἀλείμματος.

Καὶ ἂν οἱ πόδες σου μένωσιν ἀπίερακτοι κατὰ τὴν ὁδοιπορίαν, τρίψον πάντοτε αὐτοὺς πρὸ τοῦ ὕπνου, καὶ ὅταν ἐξυπνήσῃς τὴν αὐγὴν, πολλὰ ὀλίγον ἂν ἔχωσὶ που πληγὴν, πλυνέ τὴν δι' ὕδατος ψυχροῦ, σπόγγισον καὶ περιτίλιξον αὐτὴν μετὰ πανίου λινοῦ οὐ λίαν ψιλοῦ, ἀλλὰ μετρίου, ἂν δὲ ἰδῆς ἐρυθρήματα μόνον, τρίψε καλῶς αὐτάς μετὰ ἀλείμματος, ἂν δὲ ὁ μυὸν (ποντικὸς) ἢ τένων τις ἀπέβαλον τὴν ἐαυτῶν ἐλαστικότητα, ἢ αἰσθάνεσσι ἐκεῖ κάματος, τρίψον μετὰ ῥακῆς, καὶ ἀνάμιξον κάφορον, ἂν εὐρῆς. Ὁ κάματος ἔσεται πολὺς κατὰ τὸν πρῶτον σταθμὸν, μικρότερος κατὰ τὸν δεύτερον, ἔπειτα σχεδὸν δὲν τὸν αἰσθάνεσκι.

Ὅ,τι εἶναι ἀνυπόφρευκτος.

Πᾶς ἀξιωματικὸς πεζικοῦ πρέπει νὰ ἐγγυμασθῆ ἵνα ὁδοιπορῆ ἐλευθέρως ὀκτὼ μέχρι δέκα λευγῶν, καὶ ἐκτελέσῃς, ἐν μιᾷ, δύο ἡμερῶν συνήθη πορείαν, νὰ μὴ καταβάλληται ὑπὸ τοῦ κόπου.

Σιδηρόδρομοι.

Ὁ δρόμος, ἐν ταῖς μελλούσαις ἐκστρατείαις, θὰ γίνηται διὰ τοῦ σιδηροδρόμου, καὶ ὅμως πιστεύω ὅτι εἰς τὸν πόλεμον θὰ χρειάζωνται πάντοτε οἱ πόδες. Ἄλλοτε μὲν ἐγένετο ἐσπευσμένη ὁδοιπορία, ἵνα φθάσῃ ὁ στρατὸς εἶτε εἰς θέσιν εἴτε εἰς στενὸν τι πρότερον τοῦ ἐχθροῦ, ἐφεξῆς δὲ πάντοτε θὰ ὁδοιπορῶμεν κατὰ σπουδὴν μέχρις οὗ ἀρχεται ὁ σιδηρόδρομος, ἵνα προλάβωμεν τὸν ἐχθρὸν, κόπτοντες τὸν δρόμον τοῦτον, ἢ ἐμποδίζοντες τὸν ἐχθρὸν, νὰ τὸν κόψῃ. Ἴσως οἱ πόδες ὀλίγον κοπιήσωσι, διότι ἔνθα καὶ ἔνθα θὰ εὐρωμεν σιδηροδρόμον, ἀλλὰ διὰ τοῦτο πρέπει νὰ κοπιάζωσι πολὺ περισσότερον, διότι ἄλλως δὲν προλαμβάνομεν τοὺς πολεμίους, ὅταν οὗτοι προχωρῶσι διὰ τοῦ σιδηροδρόμου. Ἀλλὰ τοὺς σιδηροδρόμους πολλάκις θὰ ἀναγκάζωμεθα νὰ καταστήσωμεν ἀργήτους, καὶ τότε ἀνυπόφρευκτος ἢ ὁδοιπορία, εἰς δὲ τὴν Ἀφρικὴν θὰ ἀργήσωμεν νὰ ἔχωμεν τῶν σιδηροδρόμων τὴν βοήθειαν.

Ἐφέλειαι ἐκ τῆς ὁδοιπορίας.

Δώδεκα σταθμοὶ ὁδοιπορίας, εἶναι δρόμος εὐχάριστος διὰ πάντα ἀξιωματικὸν τοῦ Πεζικοῦ, ὅταν καλὸς μάλιστα τύχη ὁ καιρὸς, διότι πεζῶς βαδίζοντες καὶ βλέπομεν καὶ γνωρίζομεν τοὺς τόπους καλλίτερα, καὶ διασκεδάζομεν οὕτω μετὰ τὴν μονότονον ζωὴν τῆς φρουρᾶς. Ἀλλάσσομεν τὸν ἀέρα καὶ τὰ φαγητὰ, εἶμεθα ὑγιέστεροι καὶ τρώγομεν μετὰ πολλῆς ὀρέξεως, χρησιμεύουσι δὲ αἱ πορεῖαι ἵνα μάθωμεν πρακτικῶς τὰς περὶ αὐτῶν διατάξεις τοῦ κανονισμοῦ, γνωρίζομεν δὲ καὶ τοὺς ἡμετέρους στρατιώτας καλλίτερον, διακρίνοντες τοὺς καλοὺς ὁδοιπόρους, οἵτινες τραγωδοῦσι καὶ πολυλογοῦν ἀδιακόπως, διασκεδάζουσι δὲ οἱ λοιποὶ, διὰ τοῦτο, καὶ λησμονοῦσι τὴν κακουχίαν.

Οὕτω μανθάνομεν καὶ ποῖα τὰ ἀγαπητὰ αὐτῶν τραγῳδία, τὰ ὁποῖα δὲν εἶναι μὲν ἐνίοτε χρηστοθήη, ἀλλὰ τὰ μανθάνομεν. Τοὺς ἀκούομεν διηγουμένους τὰς ἐν τοῖς συντάγμασι πονηρίας αὐτῶν καὶ τὰ πανουργήματα, δι' ὧν φέρονται πρὸς τοὺς χωρικοὺς ἵνα ἔχωσι τὴν δεῖπνον ἀξιώλογον.

Στρατιώται ἀποσταμμένοι.

Φθάνουσι, θά μὲ εἶπες, τόσα περὶ τῶν ὕδοιποριῶν, ἀλλ' ἄκουσον καὶ τοῦτο. Περὶποιοῦ τοὺς ἀποσταμένους, μὴ τοὺς μαλλόνης, ἀλλ' ἐμφύχονε αὐτοὺς διὰ φιλοφροσύνης. Ἄν τις τῶν στρατιωτῶν κουρασθῆ καὶ θέλῃ νὰ μείνῃ ὀπίσω, εἰπέ ὅτι πλησιάζει ὁ σταθμὸς καὶ ὁ δεῖπνος, καὶ δὸς αὐτῷ ὀλίγην βρακὴν ἢ οἶνον, ἐὰν ἔχῃς πρόχειρα.

Πρακτικὴ ἐκπαίδευσις.

Ἄμα φθάσης εἰς τὸ Σύνταγμα, θά διορισθῆς θεδαίως εἰς τὴν ἐκπαίδευσιν τῶν νεοσυλλέκτων. Τὸ ἔργον δυσχερὲς καὶ χρεῖζον μεγάλης ὑπομονῆς. Εκτέλεσον αὐτὸ μετ' εὐσυνειδήσιας καὶ ζήλου, καὶ προτιμασθήτη γινόμενος ἐγκρατῆς τῶν περὶ τὰ ὄπλα γυμνασίων.

Ὅταν διοικῆς τμημα ἢ οὐλαμόν, ἄρπασόν μοι καλῶς ἐν τουφεκίον, χωρὶς δὲ τουφεκίου ποτὲ νὰ μὴ δίδῃς προστάγματα, καὶ ὅταν ὅλος γυμνάζηται ὁ λόχος, καὶ οἷον δῆποτε δίδηται μάθημα τοῦ Σχολείου στρατιώτου ἢ οὐλαμοῦ· ἐννοεῖται δὲ ὅταν ὕλοι οἱ στρατιώται εὐρίσκωνται ὠπλισμένοι.

Ὅταν δὲν διδάσκηται κυρίως ἡ ὀπλασκία, καλὸν θεωρῶ νὰ δεῖξῃς ἐνίοτε τὸν τρόπον δι' οὗ ἐκτελοῦνται αἱ διάφοροι κινήσεις καὶ χρονοί. Ἀρᾶξόν μοι λοιπὸν ἐν τουφεκίον καὶ ἀπόδειξον ὅτι γνωρίζεις νὰ τὸ μεταχειρισθῆς. Μὴ δίδε πολλὰς ἐξηγήσεις, ἀλλὰ δεῖξον πολλὰ καὶ ὀρθῶς. Ἰπάρχουσι μερικοὶ τόνοι καὶ τινες τῆς ἐκπαιδεύσεως φράσεις, εἰς αὐτὰ δὲν εὐδοκίμοισι πάντες οἱ διδάσκοντες. Ὀμίλει λοιπὸν ὀλίγα, καὶ διὰ τῶν ὀλίγων αὐτῶν μὴ δεῖξῃς ὅτι ἀποστηθίζεις τὴν θεωρίαν· σπεῦσον εἰς τὸ «*Ἴδου ἡ κίνησις,*» καὶ ἐκτέλεσον αὐτήν. Ἐπαναλάμβανε δὲ καὶ δις καὶ τρίς, ἀλλὰ ὀρθῶς, ζηρῶς, διακεκριμένως, καὶ ἔσο εὐστροφος. Καὶ ἐπιμελοῦ πρὸ πάντων ἵνα ἐκτελῶνται καλῶς τὰ προστάγματα, *Ἐπὶ βραχίονος ἄρμ, πρὸς ἀριστερόν ἄρμ, ἐτοιμάσατε ἄρμ, σχηματισμὸς τοῦ α. ζυροῦ.*

Οὔτε εἴκοσιν ἄνδρες, ἐκ τοῦ συντάγματος ὅλου, δύνανται νὰ ἐκτελῶσι καλῶς τὰς εἰρημένους κινήσεις.

Ἐνασχολοῦ καὶ γίνου ἐγκρατῆς τῆς λογχασκίας. Ἀπόφυγε νὰ κρατῆς πολλὴν ὥραν τοὺς ἄνδρας, φέροντας ἄρμ, ἢ εἰς δυσκόλους θέσεις εὐρίσκομένους, διότι κοπιᾶζουσιν οὕτως ὑπὲρ τὸ δέον.

Ἵπομονή.

ἔχε ὑπομονήν· μὴ μαλλώνης τοὺς ἀδεξίους· ἐπιμελοῦ εἰδικῶς αὐτοὺς, καὶ ἐξήγησον καὶ δεῖξον καλῶς τὰς κινήσεις.

Ὅταν βλέπῃς λοχίαν ἢ δεκανέα δυσχεραίνοντα κατὰ τῶν ἀνεπι-

τηδείων, μὴ αὐστηρῶς ἐπιπλήξῃς τοὺς προγυμναστάς, διότι εἰς τὸ δυσχερὲς τοῦτο καθήκον δύνανται ἐνίοτε νὰ χάσωσι τὴν ὑπομονήν. Εἰπέ αὐτοῖς ἀπλῶς καὶ ἀταράχως· «*Εἶλα Δεκανεῦ, μὴ ἐπιπλήττης, ἔχε ὑπομονήν, θά σέ ἐννοήσωσιν ἐπὶ τέλους.*» Οὕτως ἀναστῆλεις αὐτοὺς, ἀλλ' ἂν τις μετ' ὀλίγον καὶ πάλιν φέρηται τραχέως πρὸς τοὺς στρατιώτας, τότε λέγε αὐτῷ σοβαρῶς. *Σοὶ τὸ εἶπα, Δεκανεῦ, νὰ μὴ παραφέρεσαι· μὴ θυμόνῃς, καὶ μετὰ τὸ γυμνάσιον κλέσον αὐτὸν κατὰ μέρος καὶ ἐπανάλαβε τὴν νοηθείαν, ἀλλ' ἐν εἶδει συμβουλῆς καὶ οὐχὶ ἐπιπλήξεως.*

Προστάγματα.

Ὅταν δίδῃς προστάγματα, ἔσο ἀβίαστος καὶ εὐχαρστῆς, πρόσταζε καλῶς.

Εἰδικαὶ ὑπηρεσίαι.

Πλὴν τῆς ἐγγυμνάσεως τῶν νεοσυλλέκτων, ἴσως ὁ Συνταγματάρχης σοὶ ἐπιφορτίσῃ εἰδικὴν τινα ὑπηρεσίαν, οἷον τὸ σχολεῖον τοῦ Συντάγματος, τὴν σκοποβολὴν, τὸν ὀπλισμόν. Μάθε λοιπὸν νὰ σκοπεύῃς καλῶς, καὶ ὅταν ὑπάγῃς πρὸς σκοποβολὴν καῦσον μερικὰ φυσιεῖα. Χάσον μίαν τῶν εἰδικῶν τούτων ὑπηρεσιῶν εἶσαι ἐνίοτε ἐλεύθερος ἄλλων τινῶν γυμνασίων καὶ καθηκόντων. Κάμε μετὰ φειδωλίας χρῆσιν τῶν ἐξαιρέσεων τούτων. Ὅταν δύνασαι, ἐκτέλεσον καὶ τὸ καθήκόν σου μετὰ ζήλου, σπεῦσον καὶ ἀλλαχοῦ μετὰ προθυμίας, ὅπου δύνασαι νὰ μάθῃς τι.

Ὅταν ὁ Συνταγματάρχης σοὶ ἐπιτρέπῃ εἰδικὴν τινα ὑπηρεσίαν, κρίνε πρῶτον ἂν ἦσαι ικανὸς νὰ ἐκτελέσῃς αὐτήν καλῶς, καὶ ἂν ἦσαι ἐγκρατῆς περὶ τὰ ἄλλα μέρη τῆς ὑπηρεσίας. Τότε δὲ δέξαι μετὰ προθυμίας τὸ καθήκον. Ἀλλ' ἂν φρονῆς ὅτι δὲν δύνασαι νὰ τὸ ἐπιπληρώσῃς ὡς πρέπει, ὁμολόγησον τοῦτο εἰλικρινῶς εἰς τὸν Συνταγματάρχην. Ἄν πιστεύῃς ὅτι αἱ δυνάμεις σου δὲν εἶναι ικαναί, εἰπέ ὅτι ἡ ἐντολὴ ὑπερβαίνει τὴν δυνάμιν σου, καὶ ὅτι φοβεῖσαι μὴ δὲν δυνήθῃς νὰ τελειώσῃς τὸ ἔργον.

Ἄν πάλιν γνωρίζῃς ὅτι δὲν εἶσαι ἐπι ἐγκρατῆς τῆς καθ' ἡμέραν ὑπηρεσίας, εἰπέ τῷ Συνταγματάρχῃ, ὅτι ἐτοιμῶς μὲν ὑπακούεις, ἀλλὰ φοβεῖσαι μὴ βλαφθῆς ἀποσπώμενος τοσοῦτον τραχέως τῆς τρεχούσης ὑπηρεσίας. Ὁ Συνταγματάρχης θά εὐχαριστηθῇ μάλιστα, ἂν ἐπιμείνῃ, δέξαι τὸ νέον καθήκον.

Σὲ συμβουλεύω καὶ εἰς τὸ ἔργον σου νὰ καταγίνησαι, καὶ εἰς ἄλλα γυμνάσματα νὰ ἀσχολῆσαι, εἰς τὴν ἱππασίαν, τὸ κολύμβημα καὶ τὴν σπαθισίαν.

Κολύμβημα.

Ευκόλως και ανεξόδως δυνάμεθα πολλάκις νὰ κολυμβώμεν. Τὸ γύμνασμα δὲ τοῦτο και τὴν ὑγιάν ὠφελεῖ, και εἰς ψυχικὴν διάχυσιν χρησιμεύει. Τὸ κολύμβημα και ἐν ὥρᾳ πολέμου εἶναι πολλὰκις σωτήριον, και διὰ σὲ αὐτὸν ἴσως και δι' ἄλλον τινὰ τῶν συντρόφων, ἀν τύχη νὰ κινδυνεύῃ.

Ἱππασία.

Ἀλλὰ δυσέρετοι αἱ πρὸς ἐκμάθησιν τῆς Ἱππασίας περιστάσεις. Ἀνάγκη νὰ τύχῃς εἰς τόπον ὅπου διδάσκαται, τότε δὲ οὐ μικρὰ γίνεται ἡ δαπάνη, ἢ νὰ εὐρεθῇς ἐν φρουρᾷ ἐχούσῃ και ἱππικὴν δύναμιν. Ἐν τοῦτο, φρόντισον νὰ λάβῃς ἀδειαν νὰ μεθέξῃς τῶν γυμνασίων αὐτῆς, ἢ σχετίσου μετὰ τινος ἱππέως ἀξιωματικοῦ, ἵνα σοὶ δώσῃ μερικὰ μαθήματα.

Ὅταν εὐρίσκῃς τὰ μέσα, ἀναπήδησον συνεχῶς ἐπὶ τὸν ἵππον, ἵνα μάθῃς, οὐχὶ βεβαίως νὰ γίνῃς ἀριστος ἱππέυς, ἀλλὰ τοῦλάχιστον νὰ ἴστασαι στερεῶς· τοῦτο δὲ σοὶ ἀρκεῖ.

Ἄλλοτε ἐγλευάζοντο ὅσοι τῶν ὑποδεσπτότερον ἀξιωματικῶν ἐδιδάσκοντο ἱππασίαν, ἐπικαλούμενοι κενόδοξοι ἢ ἀκαίρωσ τὸν βαθμὸν τοῦ ἀνωτέρου ὀνειρευόμενοι. Ἀλλὰ σήμερον ἠλλαξάν οἱ καιροί· τὸ Ἰπουργεῖον διὰ δικταγῆς του ἀνήγγειλεν ὅτι οἱ εἰς βαθμὸν ἀνωτέρου ὑποψήφιοι πρέπει νὰ γνωρίζωσιν ἱππασίαν.

Σπαθασκία.

Ἐν ἐκάστῳ Συντάγματι ὑπάρχει Σχολὴ Σπαθασκίας και προγυμνασταί. Πολὺ ἡσχολοῦντο ἐν αὐτῇ ἄλλοτε οἱ ἀξιωματικοί, ἀλλὰ πρὸ πολλοῦ ὀσμὸς δὲν τὸ θέλει πλέον. Τούτους δ' ἐμιμήθησαν οἱ ὑπαξιωματικοί και οἱ στρατιῶται. Οἱ στρατιῶται προτιμῶσι δυστυχῶς τὸ ρόπαλον. Ἡ Σχολὴ τῆς Σπαθασκίας θέλει μὲν ἐξοδὰ τινὰ, οὐχὶ ὁμως ὅσα τὸ Σφαιριστήριον, και εἶδομεν ὅτι φίλους συνέδεσεν ἡ σπαθασκία πλειοτέρους ἢ τὸ ἄχρηστον τοῦτο παίγιον.

Προσπάθησον λοιπὸν, ἵνα, κατὰ τοῦτο, ἀποφύγῃς τὴν γενικὴν συνήθειαν.

Ἄλλ' ἐνῶ σοὶ συμβουλεύω τὴν σπαθασκίαν, δὲν σὲ θέλω πάλιν μαχαιροφόρον· θέλω μόνον νὰ γνωρίζῃς τὴν χρῆσιν τοῦ ὅπλου τὸ ὅποιον φορεῖς καθ' ἐκάστην. Ἡ ἐγγύμνασις αὕτη και ὑγιεινὴ θεωρεῖται και χρήσιμος. Ἄλλως τε—τοιαῦτα κατήνησαν τὰ ἦθη σήμερον—ἴσως τύχη πολλάκις νὰ ἐμπλεχθῇς εἰς μονομαχίαν. Νὰ τὴν ἀποφύγῃς δὲν πρέπει, μάθε λοιπὸν τὴν χρῆσιν τοῦ ξίφους.

Ἐριδες.

Και ἐν γένει ἡ μονομαχία εἶναι ἔθος ἀνόητον, διότι οὔτε ἐπαγορθνεῖ οὔτε ἀποδεικνύει τι. Πολλοὺς μαχαιροφόρους εἶδομεν ταπεινοτάτους ἐν ὥρᾳ συμπλοκῆς, ἐνῶ οἱ φαινόμενοι ἄκαρδοι ἀνεδείχθεισαν ἀνδρείοτατοι κατὰ τῶν πολεμίων.

Ὅθεν μὴ μονομαχήσης ἢ ὅταν ὁ συμβιβασμὸς θεωρῆται ἀπολύτως ἀδύνατος. Τότε δὲ ἔσο ἀνδρικός, ἀνάπτυσον πᾶσαν τὴν ἐπιτηδειότητά σου, κτύπησον καρτερῶς και μὴ προφυλάττης τὸν ἀντίπαλον, διότι ἡ ὀλίγον ἢ διόλου δὲν θὰ σοὶ εὐγνωμονῇ, ἄλλως τε προφυλάττων μένεις σὺ αὐτὸς ἀφύλακτος. Εἶναι και ἄλλη αἰτία· θὰ ἴδωσιν ὅτι εἶσαι ἀγαθὸς, τὴν ἀγαθότητα θὰ τὴν ἀποδώσωσιν εἰς ἀδυναμίαν, και ἐφεξῆς θὰ σοῦ φορτόγωνται και ἄλλοι εὐκόλως. Πρὸ πάντων οἱ φιλόμαχοι αὐτοὺς προσβάλλουσι, πιστεύοντες ὅτι πρὸς ἀσθενεῖς ἀντιπαράτασσονται. Ἀλλ' ἀν φέρῃσαι ὡς πρέπει, ἀν δείξῃς ὅτι δὲν παίζεις, τότε, και ἀν ἔτι πληγωθῇς, ἕκαστος θὰ συλλογισθῇ καλῶς πρὶν σὲ προσκαλέσῃ εἰς τὸν ἀγῶνα.

Πιστόλιον.

Πλὴν τῆς σπάθης ἔχομεν και τὸ πιστόλιον, τοῦτο δὲ μανθάνεις εὐκολώτερον. Εἰς ὁκτὼ ἢ δέκα ἡμέρας και μετὰ 100 βολὰς, ὅστις δύναται νὰ μάθῃ μανθάνει.

Μάρτυρες.

Ἄν κατὰ δυστυχίαν περιπλεχθῇς εἰς ἔριν, ἔκλεξον καλοὺς μάρτυρας, δηλαδὴ ἄνδρας τιμίους και δοκίμους περὶ τὰ τοιαῦτα. Ἀποφευγε τοὺς φιλονείκους. Σὺ δὲ πάλιν δέξαι νὰ χρησιμεύσῃς ὡς μάρτυς μόνον φίλων ἢ γνωστῶν, οὐδέποτε δὲ ἀγνώστων ἢ ἀνυπολήπτων ἀνδρῶν.

Ἀμα δεχθεῖς τὴν ἐντολήν, μεταχειρίσθητι πᾶν δυνατὸν μέσον ἵνα ἐμποδισθῇ ἡ μονομαχία, ἀλλ' ἀν δὲν ἐπιτύχῃς, ἐπιμελοῦ και πρόσεχε ἵνα τὰ πάντα ἐκτελεσθῶσιν ἐντίμως.

Κυνήγιον.

Ἄν αἰσθανθῇς κλίσιν, μάθε, πλὴν τῶν ἄλλων ἀσκήσεων, και τὸ κυνήγιον. Καλοὺς ἔχει πᾶν σύνταγμα κυνηγούς, ἀκολούθησον αὐτοὺς και μανθάνεις.

Ἐνδυμασία

Ἔσο λίαν ἐπιμελὴς περὶ τὴν στρατιωτικὴν σου στολήν, και ἐν-

δύου καλῶς πάντοτε καὶ κανονικῶς. Μὴ δὲ σὲ παρασύρῃ τὸ παράδειγμα ἐκείνων, ὅσοι θαρροῦν ὅτι εἰς τὴν καλὴν μέσῃ συνίσταται ἡ καλλονὴ τοῦ σώματος. Ἡ λεπτὴ μέσῃ, ἂν δὲν ᾖται τεχνητῇ, δὲ εὐρίσκεται εἰς τὰ παχέα σώματα.

Εἶδες ποτε ἄγαλμα τοῦ Ἡρακλέους ἢ τοῦ Ἀπόλλωνος, ἔχον μέσην λεπτήν; Ὅταν αὐτὴ δὲν ᾖται φυσικῇ, τὴν κίχνομεν στενοχωροῦντες, καὶ βασανίζοντες τὸ σῶμα ἄνοησι. Ἐκθλίβεται ἡ ἀναπνοή, τοῦ αἵματος ἡ κυκλοφορία καὶ ἡ χώνευσις, ἐπέρχονται δὲ στηθικά νοσήματα καὶ πόνοι στομάχου ἢ κισσῆ. Καὶ τῶν γυναικῶν αὐτῶν, τῶν εἰς τῶν ἀναστημάτων τὴν λεπτότητα ἀρεσκομένων, ἡ πολλὰ λεπτὴ μέση εἶναι ἄνοησι, διότι θέλουσι νὰ τὴν κίχνοσι λεπτοτέραν, ὑπόκεινται εἰς πλείονας κινδύνους· ἔχουσι ἐγκυμοσύνην δυσχερῆ, τοκετὸν δύσκολον, πολλὰκις δὲ καὶ ἀποβάλλουσι τὴν γονιμότητα.

Παράγγειλε λοιπὸν ἀνάλογα τοῦ ἀναστήματος τὰ φορέματά σου, καὶ εἶπε, ΧΑΙΡΕΙΝ, εἰς τὴν κομψότητα τῆς ὀσφύος.

Πενιχρὸν, μὰ τὴν ἀλήθειαν, τῶν ἀνθυπολογαγῶν τὸ βαλάντιον, καὶ δὲν ἐπιτρέπει πολλὴν περὶ τὴν στολὴν φιλοκαλίαν. Μάθε λοιπὸν πῶς νὰ ἔχῃς καθαρὰν τὴν ἐνδυμασίαν καὶ διαρκῆ, διὸ καὶ περαιοῦσθαι, ὅτι ἔχεις κάλλιστον, καθάριζε, δίπλωνε καὶ ἀπόθεε τὰ εἶδη κατὰ τάξιν, καὶ ἄφες εἰς τὴν φροντίδα τοῦ ὑπηρετοῦ μόνον τὰ τῆς δευτέρας στολῆς σου.

Οἱ στρατιῶται τρίβουσι τὴν λεπτὴν τσόχαν, ὡς τρίβουσι τὰ ἐνδύματα των, δηλαδὴ μεταχειρίζονται ψήκτραν τραχυτάτην, καὶ ἂν ἡ κηλὶς δὲν ἐκλείπῃ ταχέως, καταφεύγουσι εἰς χεῖρονα μέσα. Ἀρέσκονται πολὺ εἰς τὴν μελιταίαν πέτραν καὶ θέλοντες νὰ δώσωσι ταχεῖαν στιλπνότητα, σοῦ ἀφανίζουσι τὰ κεχρυσωμένα κομβία καὶ τὰ κοσμήματα τοῦ ἐπιζωστήρος.

Εἶπε λοιπὸν εἰς τὸν ἀγγελιαφόρον νὰ μὴ καθαρῶς ἄνευ διαταγῆς σου τὴν σάβην σου, τὸν πῖλον, τὸ σημεῖον τῆς ὑπηρεσίας καὶ τὰ κομβία. Διατηρεῖται τὸ χρῶμα ὅταν ἡ τρίβῃ γίνηται μετὰ δερματος ἢ ῥάκου χερκοκτίου, ἂν δὲ τοῦτο δὲν ἀρκῆ, γίνεται χρῆσις σαπώνιου μετὰ μικρᾶς καὶ ὀμαλῆς ψήκτρας, σπογγίζονται τὰ εἶδη, ἢ ἀφίνονται νὰ στεγνώσωσιν, ἔπειτα τρίβονται μετὰ δερματος. Μόνον κατ' ἀπόλυτον ἀνάγκην χρησιμεύει ἡ μελιταία λίθος. Ἐρχεται δὲ καιρὸς νὰ ἀγοράζωμεν καὶ νέα ἀντὶ τῶν ἤδη πεπαλαιωμένων.

Κατὰ τοὺς πρώτους 8 ἢ 10 μῆνας ἀρκεῖ ἐν ζεῦχος ἐπωμιδίων διὰ τε τὴν μικρὰν καὶ τὴν μεγάλην στολήν. Ἐπειτα δὲ λάβε καὶ ἕτερον αἰ παλαιὰ χρησιμεύουσιν εἰς τὴν μικρὰν στολήν. Τότε δὲ μὴ φέρε ποτὲ νέας ἐπωμιδίας ἐπὶ παλαιῷ ἱματίου, οὔτε παλαιὰς ὅταν τοῦτο τύχη νέον. Πρὸςγε καὶ ἔχε καθαρὴν πάντοτε τὸ περιλαίμιον.

Ἐνκαίρῳ ἐξοπλισμοῦ τοῦ λόγου μετὰ μεγάλης στολῆς, ὅταν ἐπιβῇ εἰς τὸ δωμάτιόν σου, τίναζε τὰ ἐνδύματά σου, τρίβε μαλακῶς καὶ κλείσον αὐτὰ εἰς τὴν θέσιν των. Ἄν ἐβράχῃσαν, σπόγγιζε ἐπὶ πανίου καθαροῦ, καὶ ἄπλωσον αὐτὰ ἐπὶ θρανίων, ἵνα στεγνώσωσι, ἔπειτα στεγνὰ τὰ καθαρῶς διὰ τῆς ψήκτρας, καὶ τὰ κλείεις. Ἄν ἔχῃς κηλίδας πάχους, μεταχειρίσου τὴν καυσικὴν ἀμμωνίαν (alcali volatil) ἐντὸς ὕδατος γλυκεροῦ, καὶ διὰ τῆς ἀρκῆς τῆς ψήκτρας τρίβε τὴν κηλίδα, ἂν ἡ κηλὶς ᾖται ἐλαιώδης, βρέξον τεμάχιον πανίου εἰς τερθενθέλαιον (Essence de therebentine) καὶ τρίψον τὴν κηλίδα.

Ἄν βραχῶσιν αἱ ἐπωμιδες, τὰ σειρήτια τοῦ πῖλου καὶ ὁ ξίφος στή τῆς μεγάλης στολῆς, σπόγγισον μετὰ πανίου, καὶ βάλε αὐτὰ, μετὰ πανίων, νὰ στεγνώσωσι. Σπόγγισον δὲ τὸν πῖλον, τὸ ξίφος καὶ τὸ σημεῖον τῆς ὑπηρεσίας. Ἄν τὸ σκιαδίον καὶ τὸ κάλυμμα αὐτοῦ ἐβράχῃσαν πολὺ, ἀφαίρεσον τοῦτο καὶ ἄφες ἀμφοτέρα νὰ στεγνώσωσιν. Ἄν τὸ κάλυμμα μὲν ἄβρεκτον, τρίβε το μετὰ πανίου, ἂν ᾖται παλαιὸν, ἀλειψον αὐτὸ δι' ὀλίγου ἐλαίου. Ἄλειψον δὲ καὶ τὸ προμετώπιον τοῦ σκιαδίου, καὶ τρίψον αὐτὸ μετὰ δερματος.

Ἡ σάβη, ἂν ἐβράχῃ, ἄς στεγνώσῃ ἔξω τῆς θήκης.

Γίνεται χρῆσις τῶν παλαιότερων ἐνδυμάτων, ὅταν ὀδοιπορῶμεν ἐντὸς τοῦ Κράτους, διότι ὁ δρόμος τρίβει τὴν ἐνδυμασίαν. Εἰς τὸν σταθμὸν εὐρίσκεις, ὅταν φθάσῃς, τὰ καλά σου ἐνδύματα, πρόσγε ταύτων αὐτὰ οὕτως, ὥστε νὰ εὐρῆς μετ' εὐκολίας τὴν διαταχθησάμενην στολήν. Ἄν ᾖσαι ἐν ἐκστρατεία, ἐνδύθητι φορέματα στερεὰ, βάλε τὰ ἄλλα εἰς τὸν μανδυοφόρον σου. Οὕτως εἶσαι διὰ πολλὸν καιρὸν καλῶς ἐνδεδυμένος, καὶ δὲν ἔχεις ἀνάγκην νὰ φροντίσῃς περὶ ἀλλαγῆς, διότι δὲν εἶναι πάντοτε πρόχειρος ὁ μανδυοφόρος.

Ὅπωςδὲποτε φέρε πάντοτε ὀλίγα ἐνδύματα, τὰ πολλὰ σὲ βάλουν εἰς ἀνησυχίαν καὶ εἰς ἐξοδα.

(ἀκολουθεῖ)

Συνέχεια τῶν ἀξιολογωτάτων ἐν Κριμαίᾳ πολεμικῶν συμβεβηκότων.

(Ὅσα προηγουμένον φυλλάδιον).

Κριμαία.

Ὁ ῥῶσος λοιπὸν ἀρχιστράτηγος ἀπεφάσισε νὰ προσβάλῃ τῇ 16 τοῦς κατὰ τὴν Τσερνόγιαν ἡμετέρους στρατοῦς, τὰ πάντα προσχεδίασε ὅπως ἐπιτύχῃ τοῦ σκοποῦ. Καὶ τὸ μὲν δεξιὸν κέρας τῆς

Ὁ Σεφέρ πασῶς ἦλθε πρὸς τὸ ἀριστερὸν ἄκρον φέρον ἐξ τάγματι.
 Ἐπὶ τέλους ἐτάχθησαν εἰς ἐπικουρίαν ἰσχυρὰν δύο μυριαρχίαι,
 τοῦ Λεβαλλιῶν τοῦ 1ου Σώματος καὶ ἡ τοῦ Δυρῶκ τοῦ 2ου Σώματος.

Ἡ πρὸς τὸ βάθος τῆς Τσερνάγιας ἐκτεταμένη οὐμίχλη καὶ ὁ κενὸς τῶν ἤδη ἀρχομένων κανονοβολισμῶν, δὲν ἄφινον ἡμᾶς νὰ διακρίνωμεν ποῦ οἱ πολέμιοι ἠγωνίζοντο νὰ ἐπιτεθῶσι, καὶ μετ' ὀλίγον ἐφάνη ἡ 7η Ρωσικὴ μυριαρχία ὀρμήσασα ἐξ ἀριστερῶν κατὰ τῆς μυριαρχίας Καμού. Ἄλλ' ἡ ἐχθρική αὐτῆ δύναμις, προσβληθεῖσα διὰ τῆς λόγγης ὑπὸ τοῦ 5ου καὶ τοῦ 3ου τῶν Ζουάβων, καὶ τοῦ 82ου τὸ ὁποῖον τὴν ἐκτύπησεν ἐκ τῶν πλευρῶν, ἀναγκάζεται νὰ ἐπανακάμψῃ διαβαίνουσα πάλιν τὸν κλάδον τοῦ ποταμοῦ, καὶ δὲν συντίσεται ἢ πέραν τῆς βολῆς τῶν ἡμετέρων πυροβόλων. Καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν δὲν ἐπέφάνη πλέον εἰς τὴν μάχην.

Ἄλλ' ἐν τῇ κέντρῳ ἐγένετο ἡ πάλιν μᾶλλον διαρκῆς καὶ πεισματώδης. Αἱ ἐχθρικαὶ μυριαρχίαι, ἡ 42 καὶ ἡ 15, ὄρμησαν κατὰ τῆς γεφύρας Τραχτήρ, καὶ οὕτω πολλαὶ φάλαγγες ῥίπτονται πρὸς αὐτὴν καὶ πρὸς τοὺς πόρους, τοὺς ἤδη προετοιμασθέντας μετὰ κινητῶν γεφυρῶν καὶ μετὰ ξύλων συνδεδεμένων, διαβαίνουσι τὴν Τσερνάγιαν, καὶ ἐφορμῶσιν ἀνδρείως κατὰ τῶν ἡμετέρων θέσεων. Ἄλλ' οἱ στρατηγοὶ Φωσὲ καὶ Φαλλῦ, κινηθέντες ἐπιθετικῶς, τὰς συντάμαξεν, ὅθεν αἱ πολέμιοι μυριαρχίαι ἀναγκάζονται νὰ υποχωρήσασιν καὶ νὰ διαβῶσι τὴν γεφυραν, κατεχομένην τότε ὑπὸ τοῦ 95ου, καὶ τὸν ποταμὸν, πέραν τοῦ ὁποῖου καταδιώκονται ὑπὸ τοῦ 2ου τῶν Ζουάβων, τοῦ 97ου τῆς γραμμῆς καὶ τινῶν ταξέων τοῦ 16ου τῶν ψιλῶν, ἀφίνουσιν ἀπείρους νεκροὺς εἰς τὸ πεδίον τῆς μάχης. Ἐνδ' ἐφορῶντων ἀμφοτέρωθεν τὰ τηλεβόλα, οἱ Ρῶσσοι ἐκτάσσονται πρὸς ἔφοδον, καὶ τῆς οὐμίχλης διαλυθείσης ἤδη, ἐφκίνοντο εὐκόλως αἱ κινήσεις των. Ἡ 5η ἐχθρική μυριαρχία ἐνεδυνάμωσε τὴν 42ην ἤδη κλονιζομένην, ἡ δὲ 7η ἔσπευσεν ἵνα καταβῆ ἐκ τῶν ὑψωμάτων τοῦ Σωλιού.

Ὁ στρατηγὸς Ἐρβιλῶν ἔστειλεν, εἰς ἐπικουρίαν μὲν τοῦ στρατηγοῦ Φωσὲ, τὴν μοῖραν τοῦ στρατηγοῦ Κλέρ (τὸ 62ον τῆς γραμμῆς καὶ ἐν τάγμα τοῦ 73ου) εἰς ἐφεδρίαν δὲ τοῦ στρατηγοῦ Φαλλῦ τὸ 73ον. Ὁ δὲ συνταγματάρχης Φορζέω ἔτασσε 4 ἐπίππου: κανονοστοπχίαις πρὸς ὑπεράσπισιν τοῦ μετώπου τῶν ἡμετέρων τάξεων.

Τοσοῦτον δ' ἐπιτυχῶς ἐμυδροβόλει τὸ πυροβολικόν, ὥστε καὶ ἡ δευτέρα αὕτη ἐφοδος τῶν ἐχθρῶν, καίτοι κερτερὰ καὶ ἐπιμονος, ἐμπαιώθη διὰ τῆς ἀνδρείας τῶν ἡμετέρων. Οἱ Ρῶσσοι ὑπεχώρησαν ἐπὶ τέλους ὑποστάντες ζημίας ἀκαταλογίστους.

Ἀλλὰ καὶ ἡ 19η Ρωσικὴ μυριαρχία, ἡ ἀπὸ τοῦ ὄρους Σωλιού κα-

ταῦσα, ἀπέτυχεν ὠσαύτως. Ἡ μοῖρα τοῦ στρατηγοῦ Κλέρ καὶ 4|2 κανονοστοιχία τῆς φρουρᾶς, ἐτι δὲ καὶ ἀπὸ τῶν πλαγίων αἱ καρδι-καὶ πάλαι τῆς μυριαρχίας Τρόττη, τὴν ἠνάγκασαν νὰ διαβῆ τὸν ποταμὸν καὶ νὰ προφυλαχθῆ ὀπισθεν τοῦ κανονοστασίου τῆς θέσεως, ἐφ' ἧς ὠρμήθη.

Οὕτω λοιπὸν, ἀπὸ τῆς ἐνάτης ὥρας τῆς αὐγῆς, αἱ μακραὶ φάλαγγες τῶν πολεμίων, ὑπὸ ἀπείρου δυνάμεως ἰππέων καὶ πυροβολητῶν παραβηθόμεναι, παρεξέκλινον εἰς ἄγχος πρὸς τὰς ἐκυτῶν θέσεις.

Ὁ στρατηγὸς Λα-Μάρμορα, ὁ προτοῦ ἀμυντικῶς υποχωρήσας κατὰ τὰς ἐαυτοῦ προφυλακὰς, κατέλαβε πάλιν αὐτὰς ἐπὶ τὰ ὑψώματα τοῦ Σωλιού.

Κατὰ τὴν μάχην ταύτην οὐκ ἔτι μὲν ἀνώτεροι ἀξιωματικοὶ ἐτραυματίσθησαν, ἐννέα δὲ ἐφονεύθησαν ὑποδεέστεροι καὶ 53 ἐπληρώθησαν, 472 ὀπλιται ἀπέθανον, καὶ 4163 ἐτραυματίσθησαν.

Ἐκ δὲ τῶν πολεμίων, διςχιλίοι ἴσως ἐφονεύθησαν, πεντάκισχιλιοι δὲ ἐπληρώθησαν, καὶ ἡμεῖς ἐξωγήσασμεν τετρακοσίους, μεταξύ δὲ τῶν νεκρῶν εὗρομεν δύο στρατηγούς, ἐξ ὧν εἷς ἦτο ὁ Ρεαδ.

Μετὰ τὴν ἀξιωμανημένον ταύτην ἡμέραν, ὁ πρίγκηψ Γορζιακὼφ ἐνόησεν ὅτι ἡ ἐπιτηδεύτης τῆς προσβολῆς ἐμελλε νὰ καταβάλλῃ τὴν ἐπιμονὴν τῆς ὑπερασπίσεως, καὶ ὅμως ἀπεφάσισε νὰ παρατείνῃ τὴν ἀντίστασιν μέχρις ἐσχάτων. Οὕτως, ὅσα τὰ πολιορκητικὰ ἔργα ἐπλησιάζον, τοσοῦτον τὰ ἔργα τῆς ἀμύνης ἐπολλαπλασιάζοντο. Πᾶσα ἡ πολεμία γῆ τῆς Σεβασουπόλεως ἦτο ὑπεσκαμμένη, καὶ αὕτη καὶ τὰ κριώτερα πολεμικὰ ἔργα τῆς ἠδύναντο ἐν μιᾷ στιγμῇ νὰ ἀνατιναχθῶσιν εἰς τὸν ἀέρα. Σύρματα ἠλεκτρικὰ εἶχον συγκοινωνίαν μετὰ τῆς πόλεως καὶ τῶν ἀρκτικῶν φρουρῶν. Ὅθεν οἱ σύμμαχοι οὐ μόνον εἰς ἔφοδον φοβερὰν ἠτοιμάζοντο, ἀλλὰ καὶ εἰς κινδύνους ἀγνώστους καὶ ἐξολοθρευτικούς.

Μόνον 40 ἢ 50 μέτρα μᾶς διςχωρίζον ἀπὸ τῶν ἔργων τοῦ Μαλακῶφ, καὶ ἡ κανονοβολισμοὶ ἦσαν ἀμφοτέρωθεν πεισματώδεις, ἀλλ' αἱ ζημίαι τῶν πολεμίων ὑπερέβαινον, ἐπὶ πολὺ, τὰς ἡμετέρας.

Ἀδιακόπως συμμαχικαὶ τάξεις ἀπεσπῶντο εἰς κατώτερον πρὸς τὴν κοιλάδα Βαηδᾶρ, καὶ μετ' ὀλίγον πᾶσαι αἱ θέσεις καὶ αἱ δίοδοι κατελήφθησαν καὶ ἡ πρὸς τὴν Τσερνάγια ἐξοδος τῶν πολεμίων ἦτο πλέον ἀδύνατος. Τρία δὲ κατεσκευάσθησαν πρὸ τῆς γεφύρας Τραχτήρ κανονοστάσια, ἐξ ὧν τὸ μὲν ἔχον 6 τηλεβόλα τῶν 16 καὶ 6 τῶν 12 ὀνομάσθη Ραγλάν, τὸ δὲ ἄλλο ὁμοίως ὀπλισμένον ἐκλήθη Λα-Βουσονιέρ καὶ τὸ τρίτον, ἐν ᾧ ἐστήθησαν δύο τελεβόλα τῶν 12, ἔσχε τὸ ὄνομα, Βιζό.

Ὄσω μάλλον ἐπλησιάζομεν πρὸς τὸ Μαλακῶφ, τοσοῦτω ὑπερείχομεν κατὰ τὴν ἐπιτυχίαν τῶν κανονοβολισμῶν, καὶ τότε ἀμφοτέρωθεν ἤρχισεν ἡ ὑπόγειος πάλη, καὶ, σχεδὸν καθ' ὥραν, ἐξεβρῆγνόντο μεγάλοι καὶ μικροὶ ὑπόνομοι.

Κατὰ τὴν νύκτα τῆς 23 ὄρμησαν πεντακόσιοι Ῥῶσοι κατὰ τῶν ἡμετέρων, καὶ μετὰ ζωηροτάτους τουφεκισμοὺς ἀποκρουσθέντες ἐπανήλθον εἰς τὰς θέσεις των. Καὶ ἕτεροι δὲ 200 προσέβαλον κατὰ τὴν ἰδίαν στιγμήν πρὸς τὰ λατομεῖα, πάντες δὲ ὁμοῦ ἀπέβαλον 400 μαχητάς. Καὶ κατὰ τὴν νύκτα τῆς προσεχοῦς ἡμέρας ἐπανήλθον πολυάριθμοι καὶ ἐξεδίωξαν τοὺς ἡμετέρους ἐκ τινῶν ἐνεδρῶν τοῦ Πύργου, τὰς ὁποίας ἠναγκάσθημεν νὰ καταλάβωμεν. Ἀλλὰ τρεῖς γαλλικοὶ λόχοι ὀρμήσαντες μετ' ὀλίγον ἐξεδίωξαν τοὺς ἐχθροὺς, καὶ τὰς ἐνέδρας ταύτας, ὀχυρώσαντες διὰ νυκτός, ἠνώσαμεν μετὰ τῶν ἄλλων ἡμετέρων ἔργων.

Κατὰ τὰς δύο ταύτας νύκτας εἶχομεν 3 μὲν ἀξιωματικοὺς, 50 δὲ ἄνδρας φονευθέντας, καὶ πληγωθέντας 48 ἀξιωματικοὺς καὶ 300 ὀπλίτας.

Ἀπείχομεν ἤδη τοῦ Μαλακῶφ 30 μόνον μέτρα.

Τῆς 28 περὶ τὴν πρώτην ὥραν τοῦ μεσονυκτίου κατέπεσε βόμβα ἐχθρική, καὶ ἀνέφλεξε τὴν ἐν τῷ κανονοστασίῳ Βραυσίων Πυριταποθήκην, καὶ κατέσκαψε δύο κανονοστάσια, τὸ 15 καὶ 15, β'. 450 δὲ ἄνδρες ἐπληγώθησαν ἢ ἐφονεύθησαν.

Μῆν Σεπτέμβριος.

Ἐφαίνοντο ἤδη οἱ κάτοικοι τῆς πόλεως μεταφέροντες τὰ ἐπιπλα αὐτῶν εἰς τὰ φρούρια, διότι πᾶσαν νύκτα αἱ βόμβαι τῶν συμμάχων ἐπροξένουν ἀδιακόπους πυρκαϊὰς οἰκῶν. Ταῦτα μέχρι τῆς 7.

Ἔφοδος καὶ πτώσις τοῦ Μαλακῶφ κατὰ τὴν 8 τοῦ Σεπτεμβρίου.

Τὰ ἔργα τοῦ μηχανικοῦ ἦσαν ἤδη, ἀριστερᾶς, 30 καὶ 40 μέτρα πλησίον τοῦ Προμαχῶνος τοῦ Ἰστοῦ καὶ τοῦ Προμαχῶνος τοῦ κέντρου, δεξιᾶ δὲ ἀπείχομεν 24 μέτρα ἀπὸ τῆς ἐσχάτης τοῦ Μαλακῶφ ἄκρας καὶ τοῦ μικροῦ Πρίονος τοῦ Πακτωτηρίου. Ἐκπῶν κανονοστάσια γαλλικὰ ὠπλίσθησαν μετὰ 500 τηλεβόλων, καὶ οἱ ἄγγλοι καὶ τοὶ ἔχοντες νὰ παλαίωσιν ἀδιακόπως κατὰ τῆς δυσχωρίας, ἦσαν 200 μέτρα μακρὰν τοῦ μεγάλου Πρίονος, καὶ εἶχον στήσει 200 τηλεβόλα. Ἀλλὰ καὶ οἱ πολέμιοι ἀόκνως καὶ ἐπιμόνως ἐργαζόμενοι ἔσκαπτον καὶ δευτέραν τάφρον περὶ τὸν Πύργον τοῦ Μαλακῶφ, καὶ ταύτην οἱ

σύμμαχοι δὲν ἤθελον νὰ ἴδωσι πεπερατωμένην. Διὸ καὶ ἀπαφασίσθη ἡ ἔφοδος.

Ἰδοὺ τὸ σχέδιον.

Ἐμέλλομεν νὰ πλησιάσωμεν πρὸς τὸν ἐχθρὸν ἐκ τῶν κυριωτέρων μερῶν τοῦ μεγάλου περιτειχίσματος, ὅπως τὸν ἐμποδίσωμεν νὰ ἐκπέμψῃ πάσας τὰς ἐφεδρείας αὐτοῦ ἐν φάλαγγι, καὶ ὅπως στρέψωμεν τὴν προσοχὴν του καὶ πρὸς τὴν πόλιν, ἐνθα ὑπῆρχεν ἡ γέφυρα τῆς συγκοινωνίας αὐτοῦ μετὰ τῆς πόλεως.

Καὶ ὁ μὲν στρατηγὸς Σάλλ, μετὰ τοῦ 1. Σώματος καὶ μιᾶς μοίρας Σάρδων, ὤφειλεν ἐξ ἀριστερῶν νὰ κτυπήσῃ τὴν πόλιν, οἱ δὲ Ἄγγλοι νὰ κυριεύσωσι τὸν μεγάλον Πρίονα. Ἐκ δεξιῶν ἐμελλεν ὁ στρατηγὸς Βοσκὲ νὰ ὀρμήσῃ κατὰ τοῦ Μαλακῶφ καὶ τοῦ μικροῦ Πρίονος, τὰ πρόεγοντα ἄκρα τοῦ περιτειχίσματος τῆς Καρκαμπελνάγιας.

Ἰδοὺ δὲ τὰ καθέκαστα τῆς διπλῆς ἐφόδου.

1ον Ἀριστερᾶς ἡ μυριαρχία Λεβαλλιὰν (μοῖρα Κουστῶν τὸ 9 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν, τὸ 41, 80, 21, καὶ 42 τῆς γραμμῆς) ὠρίσθη νὰ προσβάλῃ τὸν Κεντρικὸν Προμαχῶνα καὶ τὰς διόπτρας αὐτοῦ (lunettes), ταχθεῖσα εἰς τὰς ἐμπρὸς παραλλήλους. Δεξιᾶ δὲ ἡ μυριαρχία Ἰταιμάρ (μοῖρας Νιδλ, τὸ 5 τάγμα τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν, τὸ 49, 26 καὶ 74 τῆς γραμμῆς) ἐμελλεν, εἰσελθούσα κατόπιν τῆς μυριαρχίας Λεβαλλιὰν, νὰ κυριεύσῃ τὸν αὐχένα τοῦ προμαχῶνος τοῦ Ἰστοῦ καὶ τὰ ἐκεῖ κατασκευασθέντα κανονοστάσια. Ἡ δὲ σαρδικὴ μοῖρα τοῦ στρατηγοῦ Σιαλσίνη, πλαγίως ταχθεῖσα τῆς μυριαρχίας Ἰταιμάρ, νὰ κτυπήσῃ τὴν δεξιάν τοῦ εἰρημένου Προμαχῶνος πλευράν. Καὶ τέλος ἡ μυριαρχία Βουὰ (μοῖρας Λεφέβρ τὸ 10 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν, τὸ 48, 79 τὸ 14 καὶ τὸ 43 τῆς γραμμῆς) ἐξ ὧν ἀπεσπάσθησαν τάξεις τινὲς εἰς τὴν σαρδικὴν μοῖραν, ἐτάσσετο εἰς ὀπισθοφυλακὴν εἰς ἐφεδρείαν τῆς μυριαρχίας Ἰταιμάρ. Ἡ δὲ μυριαρχία Πατὲ (μοῖρας Βαιρέ, τὸ 6 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν, τὸ 28, 98 τῆς γραμμῆς· μοῖρας Βαζλιν, τὸ 4 καὶ τὸ 2 σύνταγμα τῆς λεγεῶνος τῶν ζένων) ἦν τεταγμένη ἐφεδρεία τῆς μυριαρχίας Λεβαλλιὰν. Πρὸς τοῦτοις δὲ, χάριν ἐπανορθώσεως πάσης περικυβερτίας, ὁ ἀρχιστράτηγος ἔφερεν ἐκ Καμιέζ καὶ προσέταξεν εἰς τὸ 1 Σῶμα τὸ 30 καὶ 35 τῆς γραμμῆς, ἅτινα ἐτάχθησαν ἐν τῇ ἄκρᾳ τῆς ἀριστερᾶς ἵνα προστατεύσωσι τὸ μέρος τοῦτο τῶν ἡμετέρων τάξεων.

2ον Ἐκ τριῶν μερῶν ἐμελλε νὰ προσβληθῇ ἡ Καρκαμπελνάγια, ἐξ ἀριστερῶν πρὸς τὸ Μαλακῶφ καὶ τὸ ἀκροπύργιον αὐτοῦ, ἐκ δεξιῶν πρὸς τὸν μικρὸν Πρίονα τοῦ Πακτωτηρίου, καὶ ἐκ τοῦ κέντρου πρὸς τὸ μεταξὺ τῶν εἰρημένων δύο θέσεων μεταπύργιον.

Ἐπειδὴ δὲ ὁ πύργος Μαλακῶφ ἦτο τὸ προπύργιον πάντων τῶν

πολεμίων έργων, εις τὰς τάξεις τοῦ στρατηγού Βοσκὲ προσετέθη πᾶσα ἡ τῆς αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς πεζικὴ δύναμις καὶ ἡ καλλίστη μοῖρα τοῦ στρατηγού Βίμσφεν.

Εἰς τὸν στρατηγὸν Μακ-Μαχὼν ἀνετέθη ἡ ἀριστερὰ ἐφοδος κατὰ τοῦ Μαλακῶφ (1 μοῖρας, τὸ 4 τῶν Ζουάβων καὶ τὸ 7 τῆς γραμμῆς· 3 μοῖρας, τὸ 4 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν καὶ τὸ 20 καὶ 27 τῆς γραμμῆς.) Εἶχε δὲ εἰς ἐφεδρείαν τὴν μοῖραν Βίμσφεν, ἥτις ἐθεσέσθη τῇ προτεραιᾷ ἐκ τῆς μυριαρχίας Καμου (τὸ 3 τῶν Ζουάβων, τὸ 50 τῆς γραμμῆς, τοὺς ἀλγερινοὺς ἀκροβολιστὰς, καὶ τὰ δύο τάγματα τῶν Ζουάβων τῆς φρουρᾶς). Ἡ δὲ ἐκ δεξιῶν ἐφοδος κατὰ τοῦ Πρίονος ἐπετρέπη εἰς τὸν στρατηγὸν Δυλάκ (μοῖρας Σαιν-Πόλ, τὸ 17 τῶν πεζῶν ψιλῶν ἀκροβολιστῶν, καὶ τὸ 57 καὶ 85 τῆς γραμμῆς, μοῖρας Βισῶν, τὸ 10 καὶ 64 τῆς γραμμῆς) καὶ ἐδόθη αὐτῷ εἰς ἐφεδρείαν ἡ μοῖρα τοῦ Μαρώλ (τὸ 15 καὶ 96 τῆς γραμμῆς) καὶ τὸ τάγμα τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν τῆς αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς.

3ον Τέλος δὲ ὁ στρατηγὸς Μοτεροῦζ (μοῖρας Μπούρμπαχη, τὸ 4 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν, τὸ 80 καὶ τὸ 100 τῆς γραμμῆς· μοῖρας 2ας τὸ 94 καὶ τὸ 49 τῆς γραμμῆς) ἦτο ἡγεμὼν τῆς ἐφόδου κατὰ τοῦ Κέντρου, ἔχων εἰς ἐφεδρείαν τοὺς τε εὐζώνους καὶ τοὺς ἐπιλέκτους τῆς φρουρᾶς, ὧν ἠγεῖτο ὁ στρατηγὸς αὐτὸς τῆς μυριαρχίας τῆς φρουρᾶς Μελινέ, ὀδηγῶν καὶ τοὺς στρατηγούς Ποντεβέ καὶ Φαλλή.

Καὶ ὑπεκρύπτομεν καλῶς τὰς ἐτοιμασίας τῆς ἐφόδου, ἐνῶ ἐκ μὲν τῶν προσιτιρίων ἀπεσύρομεν πάντας, σχηματίσαντες αὐτοὺς εἰς τρεῖς σταθμοὺς, ἐπετάττομεν δὲ τὰς ἐφεδρείας εἰς τε τὰ παλαιὰ προσιτήρια καὶ εἰς τὰ ρεύματα τῆς Καραμπελνάγιας καὶ τοῦ Πακτωτηρίου. Ἀποσπάσματα δὲ μηχανικῶν καὶ πυροβολητῶν, φέροντα ἐργαλεῖα, προετάχθησαν εἰς ἀμφοτέρας τὰς φάλαγγας τῆς ἀριστερᾶς καὶ τῆς δεξιᾶς ἐφόδου. Οἱ σκαπανεῖς τοῦ μηχανικοῦ ἐμελλον, μετὰ τῶν τάξεων τῆς προφυλακῆς, νὰ αὐτοσχεδιάζωσι γεφύρας, ἐτοίμου ἤδη πρὸς πάρχοντος τοῦ ὑλικοῦ ἐν ταῖς πρώταις γραμμαῖς. Ἐπίσης καὶ οἱ πυροβοληταὶ εἶχον πάντα τὰ ἀναγκαίουντα ἵνα καρφώσωσιν ἢ ἀνοίξωσι τὴν ὁπὴν τῶν πυροβόλων, ὅπως ἡ ἀνάγκη ἀπῆτει.

Καὶ πεδινῶν κανονοσογιῶν ἐφεδρεῖαι, ὅπου ἀνάγκη, ἐξετάχθησαν, μία δὲ ἐστήθη ἐν τινι λατομείῳ, πρὸς τὸ μέρος τῆς ἀριστερᾶς ἐφόδου, ἔχουσα ἐκεῖ πλησίον καὶ ἵππους, ἐτοίμη εἰς ἐξοδόν, καὶ τρεῖς ἕτεροι ἐτάχθησαν πρὸς τὸ ἀριστερὸν ἄκρον τοῦ λοιμοκαθαρτηρίου. Ἐφεδρεῖαι δὲ τῆς δεξιᾶς ἐφόδου ὠρίσθησαν 24 μὲν πυροβόλα εἰς τὸ παλαιὸν πυροβολεῖον Λαγγάσφ, 12 δὲ εἰς τὸ κανονοστάσιον Βικτωρία.

Ἡ δὲ τῆς μυριαρχίας Δ' ὠρελ μοῖρα ἐτάχθη ἐνθεν τῆς ἐφόδου

ἵνα ἀναχαιτίσῃ, διὰ τῶν κανονοστασίων καὶ πυροβολείων, τοὺς πολέμιους ἐν ἐπιχειροῦν νὰ προσβάλωσι τὰ ἐρείσματα Ἰγγερμαν. Καὶ τὰς θέσεις τῆς Τσερνάγιας ὁ στρατηγὸς Βερβιλῶν ἐμελλε νὰ καταλάβῃ, ἐν τῇ ὠρισιμένῃ τῆς ἐφόδου ὥρᾳ ἐκτάσσω τὰς αὐτοῦ πεζικὰς καὶ ἵππικὰς τάξεις καὶ τὸ πυροβολικόν. Κατέβη δὲ εἰς τὸ πεδίον ἡ μοῖρα τῶν ὠρακοφύρων τοῦ στρατηγού Φορτόν, καὶ ὁ στρατηγὸς δ' Ἀλλονβίλ ἐμελλε τὴν νύκτα νὰ ἐπικάμψῃ ἐκ τῆς κοιλάδος Βαῖδάφ πρὸς τὴν γέφυραν τοῦ Κρέουτσεν, ἂν ἡ ἐπίκουρος στρατιὰ τῶν πολέμιων ἐπιχειροῦ νὰ ἐπιπέσῃ κατὰ τῶν ἡμῶν ἐξώθεν.

Ἡ ἐφοδος ὠρίσθη ἀκριβῶς τὴν μεσημβρίαν. Καλλίστη δὲ ἡ ὥρα οὐ μόνον διότι ἠδυνάμεθα νὰ ἐπιπέσωμεν ἀπροσδόκητοι, ἀλλὰ καὶ διότι οἱ ἐξώθεν πολέμιοι, ἂν ἐπιχειροῦν ἀπεγνωσμένον τι κίνημα εἰς βοήθειαν τῶν πολιορκουμένων, δὲν ἠδύναντο νὰ φθάσωσι πρὸ τῆς ἐσπέρας.

Μέχρις οὗ φθάσῃ ἡ ὥρα, ἐπυροβολοῦμεν κατὰ τὸ σύνθημα ἐκ τῶν ἡμετέρων ἐργων. Περὶ δὲ τὴν 8 π. μ. ἐξεκάσαμεν δύο μὲν ὑπονόμους κατὰ τοῦ προμαχῶνος τοῦ Κέντρου, μίαν δὲ πρὸ τῶν ἡμετέρων κατὰ τοῦ Μαλακῶφ ἐργων, ἵνα μπταιώσωμεν τὴν ἐτοιμασίαν τῶν ἐχθρικών ὑπονόμων.

Ἐπειδὴ ἀπὸ τῆς ἀλώσεως τοῦ Μαλακῶφ ἐξήρτητο τὸ πᾶν, οἱ ἄγγλοι δὲν ἐμελλον νὰ κινήθωσι κατὰ τοῦ μεγάλου Πρίονος, πρὶν σημανώμεν τὴν εἰρημένην ἄλωσιν.

Μικρὸν πρὸ μεσημβρίας τὰ πάντα ἦσαν προπαρασκευασμένα. Ὁ στρατηγὸς Σάλ ἦτο ἐτοιμὸς καὶ ὁ στρατηγὸς Βοσκὲ ἔμενον ἐπιτεταγμένοι ἐν τῇ ἐκτῇ παραλλήλῳ, ὁ δὲ ἀρχιστρατήγος αὐτὸς εὕρισκτο μετὰ τῶν στρατηγῶν Θιρὴ τοῦ πυροβολικοῦ, Νίελ τοῦ μηχανικοῦ καὶ Μαρτιμπρέη ἀρχηγοῦ τῶν γενικῶν ἐπιτελῶν, ἐν τῷ κανονοστασίῳ Βρανσιῶν, ἐνθα ὠρίσθη τὸ ἀρχιστρατηγεῖον.

Τῇ δὲ δωδεκάτῃ τῆς μεσημβρίας ἐπαύσαμεν τὰ πύρα τῶν κανονοστασίων πάντων, προετοιμαζόμενοι νὰ δεχθῶμεν κραταιῶς τὰς ἐφεδρείας τῶν πολέμιων. Τὴν αὐτὴν στιγμὴν αἱ μυριαρχίαι τοῦ Μακ-Μαχὼν, Δυλάκ καὶ λα-Μοτεροῦζ, ἐξέρχονται τῶν προσιτιρίων σημαινομένης τῆς ἐφόδου διὰ τε τυμπάνων καὶ σαλπίγγων, καὶ ὡς μιᾶ φωνῇ κρυναγάζουσαι, Ζήτω ὁ Αὐτοκράτωρ, προσπίπτουσι βραχδύαι κατὰ τῶν ἐχθρικών ὀχυρώσεων.

Ἡ 7 μοῖρα τῆς μυριαρχίας Μακ-Μαχὼν, (προπορευομένου τοῦ 4 τῶν Ζουάβων καὶ μετὰ τοῦτο καὶ τοῦ 7 τῆς γραμμῆς, ἐχόντων ἀριστερὰ τὸ 4 τῶν ψιλῶν πεζῶν ἀκροβολιστῶν,) ἐρομῆ κατὰ τῆς ἀριστερᾶς ἄκρας τοῦ Μαλακῶφ, καὶ οἱ ἀνδρεῖοι πολέμιται, καίτοι πολλὰς ἀπαντήσαντες δυσκολίας, ἀναβαίνουσιν ἐπὶ τὸ προπέτασμα, ὅπου οἱ Ρῶσοι ἀμύνονται καρτερῶς καὶ φανεύονται πάντες. Φοβερὰ ὑπῆρ-

ξενή συμπλοκή, και οί Γάλλοι πηδῶσιν ἐν τῷ Μαλακῶφ καί πηγυνοῦσι τήν σημαίαν των.

Καί δεξιόθεν καί ἐκ τοῦ Κέντρου καρτερᾶ ὑπῆρχεν ἡ ἔφοδος, καθ' ἣν αἱ μυριαρχίαι Δυλάκ καί Λα-Μοτεροῦζ νικῶσαι τήν δυσχωρίαν καί τ' ἄλλα ἐμπόδια, τρέπουσι τοὺς πολεμίους, κυριεύουσι τὸν μικρὸν Πρίονα καί τὸ μεταπύργιον, καί φθάνουσι μέχρι τοῦ ἔτι ἀτελοῦς δευτέρου περιτειχίσματος. Πανταχόθεν δ' ἐκυριεύουмен τὰ ἐχθρικά ἔργα, ἀλλὰ παρ' ὀλίγον ἐπληρόνομεν ἀκριβᾶ τήν πρώτην ταύτην ἐπιτυχίαν· ὁ στρατηγὸς Βοσακὲ τι τρώσκειται καί ἀφίνει τὸ πεδίον τῆς μάχης, ἀνθ' οὗ ὁ ἀρχιστράτηγος τάσσει τὸν στρατηγὸν Δυλάκ. Τὸ μηχανικὸν ἐν τούτοις, συμπορευόμενον μετὰ τῶν προμαχῶν, εἰργάζετο δραστηρίως καλύπτειν τὰ τάφρους, ἀνοίγειν διόδους, στήνειν γεφύρας ἡ δὲ 2 μῶτρα τοῦ Μακ-Μαχῶν ἐπορεύετο βραχδαιῶς, πρὸς ὑπεράσπισιν, ἐν τῷ Μαλακῶφ, καί ἐσημάνθη τότε ἡ κατὰ τοῦ μεγάλου Πρίονος καί μετ' ὀλίγον ἡ κατὰ τῆς πόλεως ἔφοδος. Οἱ δὲ Ἄγγλοι 200 μέτρα ἀπέχοντες τῶν πολεμικῶν ἔργων, διέβησαν μὲν κατὰ τάχος τήν ἀπόστασιν, ἀλλ' ἐπλήρωσαν αὐτὴν νεκρῶν τε καί τετραυματισμένων, μυδροβουλούμενοι ἀδιακόπως ὑπὸ τῶν ἐχθρικῶν τηλεβόλων. Καί ὅμως ὀρμήσαντες κατὰ τοῦ ἀρχικοῦ ἔργου, ἤλθον εἰς συμπλοκὴν καί πολλοὺς ἐθανάτωσαν πολεμίους. Ἀλλ' οἱ Ῥῶσοι μυδροβολοῦντες· ἐκ τῶν διχωμάτων ἐφόρουν τοὺς ἐκτεθειμένους ἄγγλους, οἵτινες, ἐπὶ δύο ὥρας ἐγκαρτερήσαντες κατὰ τὸν ἄνισον ἐκεῖνον ἀγῶνα, ἀπεφάσιον ἐπὶ τέλους τήν υποχώρησιν, καί ἐξετέλεσαν αὐτὴν θαρᾶραίοι, ἀξιοπρεπεῖς καί ἀδίκωτοι.

Ἀριστερᾶ ἐν τούτοις αἱ φάλαγγες τῆς μυριαρχίας Λεβαλλιᾶν, ἔχουσαι ἡγεμόνας τοὺς στρατηγοὺς Κουστῶν καί Τροπὸν, ἐπέπιπτον ἅμα δουθείσης τῆς περυγγελίας κατὰ τῆς ἀριστερᾶς πλευρᾶς τοῦ Προμαχῶνος τοῦ Κέντρου καί τῆς ἀριστερᾶς Διόπτρας (lunette). Ἄν καί παλαίσασαι κατὰ μυρίων δυσκολιών, ἂν καί πυροβολούμεναι ἀδιακόπως, κατάρθωσαν ὅμως, μετὰ δεινὴν συμπλοκὴν, νὰ εἰσπηδήσωσιν ἐντὸς τῶν δύο πολεμικῶν ἔργων. Ἀλλ' οἱ πολέμιοι ἀντέσχον καρτερῶς, καί κείμενοι ὀπισθεν διαχωμάτων ἐκεραυνοβόλουν τοὺς ἡμετέρους. Καί ἀμφοτέρω τρωθέντες οἱ στρατηγοὶ παρεχώρησαν τήν ἡγεμονίαν εἰς ἄλλων χεῖρας. Οἱ δὲ στρατηγοὶ Ρίβὲ καί Βρετῶν ἐφρονεῦθησαν. Τέλος πάντων μετὰ τοσαύτας ζημίας καί ἐμπόδια, φάλαγγες πολεμίων ἀναίφρανεῖσαι πολλοὶ, ἠνάγκασαν τὰς ἡμετέρας νὰ υποχωρήσωσιν ἐκ τῶν κυριευθεισῶν θέσεων. Τὰ πυρὰ τῶν γαλλικῶν κανονοστασιῶν ἠνάγκασαν τότε τοὺς πολεμίους νὰ καταφύγωσιν ὀπισθεν τῶν ἐαυτῶν προπετασμάτων. Ὁ δὲ στρατηγὸς Σάλ προήγαγε τήν μυριαρχίαν Δ'Ινταίμάρ εἰς δευτέραν καί κρηταίαν ἔφοδον, ἀλλ' ὁ ἀρχιστράτηγος παρεγγίειλε νὰ μὴ κινήθῃ.

Ἡμεῖς ἐν τούτοις κατέσχομεν μὲν τὸν Μαλακῶφ, ἀλλ' οἱ ἐν αὐτῷ πολέμιοι ἡμόνοντο ἔτι καρτερῶς, μυδροβολοῦντες ἡμᾶς ἐκ τε τῶν κανονοστασιῶν, τοῦ γυρωτοῦ Οἴκου καί τῶν ἀτμοπλοίων καί ἐκ τῶν ἀπείρων κανονοστοιχιῶν καί πυροβόλων τοῦ ἀρκτικοῦ λιμένος. Ἀναφλεχθεῖσα δὲ ἡ ἐν τῷ κανονοστασίῳ Ὀρθοθύρη πυριταποθήκη, ἐπύληξε τὰς ζημίας ἡμῶν, καί ἡ μὲν ἀετοφόρος τοῦ 94 ἐγένετο ἐπ' ὀλίγον ἀφανής, πολλοὶ δὲ ἀνώτεροι καί ἄλλοι ἀξιωματικοὶ ἐτρώθησαν ἢ ἀπέθαναν, ἔπεσον δὲ ἐνδόξως οἱ στρατηγοὶ Σαιν-Πῶλ καί Μαρώλ καί ἐτραυματίσθησαν οἱ στρατηγοὶ Μελινὲ, Ποντεβὲ καί Μπούρμπαχης. Καί τρεῖς μὲν αἱ μυριαρχίαι Δυλάκ καί Μοτεροῦζ κυριεύουσι τὸν Πρίονα καί τὸ μεταπύργιον, τρεῖς δὲ ἀναγκάζονται εἰς υποχώρησιν, ἐνῶ αἱ ἐν ἐφεδρείᾳ δύο πεδιναὶ κανονοστοιχίαι, καταβαίνουσαι ἐκ Λαγγάστρ βραχδαιόταται, ὑπερβαίνουσαι τὰ προσιτήρια καί τασσόμεναι τολμηρῶς εἰς ἡμισείας βολῆς ἀπόστασιν, ἀπομακρύνουσι τὰς πολεμίας φάλαγγας καί τὰ πλοῖα. Τέλος δὲ φάλαγγές τινες τῶν δύο εἰρημένων μυριαρχιῶν, ἐπιβοηθούμεναι καί ὑπὸ τῶν τῆς Φρουρᾶς, κατέχουσιν ὀριστικῶς πᾶσαν τὴν ἀριστερὰν πτέρυγα τοῦ μεταπυργίου.

Καί κατὰ τοὺς διηνεκεῖς τούτους ἀγῶνας, δεξιᾶ καί ἐν τῷ κέντρῳ ἀπαύστως ἐπαναλαμβανομένου, οἱ Ῥῶσοι ἀγωνίζονται καρτερῶς ὅπως ἀνακτήσωσι τὸν Μαλακῶφ. Ὁ πύργος οὗτος ἠγείρετο ὡς ἀκρόπολις πλινθίνη, ἔχων 350 μέτρα μήκους καί 150 πλάτους, καί ὠπλίετο ὑπὸ 63 τηλεβόλων διαφόρου ὀκλής. Ἐκείτο δ' ἐπὶ μαστοῦ ὑπὲρ τὸ προάστειον τῆς Καραμπελναγίας, εἶχεν ἐμπρὸς τὸν ὑπὸ τῶν Ἄγγλων προσβαλλόμενον Πρίονα, καί ἀπέιχε τοῦ μεσημβρινοῦ λιμένος μόλις 1200 μέτρα. Οἱ πολέμιοι τὸν Πύργον τοῦτον ἀποβαλόντες, ἀπέβαλλον τὸ μόνον διὰ τὰ ἐαυτῶν πλοῖα προσορμιστήριον, καί ὕπερ χεῖρισον τὴν μόνην ὁδὸν τῆς υποχωρήσεως, τουτέστι τὴν συγκοινωνὸν γεφυραν τὴν ἐξευγμένην ἐν ταῖς δύο ὄχθαις τοῦ λιμένος. Διὸ καί ἐπιμύονως ἐπεχείρησαν καί ἐπανειλημμένως ὅπως ἀνακτήσωσι τὸν Πύργον, ἀλλ' ὁ στρατηγὸς Μακ-Μαχῶν, λαθὼν ἐν τῷ μεταξὺ ἰσχυρὰς ἐπικουρίας, ἀντέσχε καρτερῶς καί ἐματαιώσε τὰς ἀπεγνωσμένους αὐτῶν ἐφόδους. Οὗτοι δὲ ἐπὶ τέλους, ὡς ὑπὲρ τῶν ὅλων ἀγωνιζόμενοι, βαθεῖαν ἐκτάξαντες φάλαγγα, τρεῖς ἐφώρμησαν ἀπεγνωσμένοι, καί τρεῖς ἠναγκάσθησαν νὰ υποχωρήσωσι.

Τέλος δὲ πρὸς τὸ ἐσπέρας ἐγκατέλιπον πᾶσαν περὶ τῶν κυριευθεισῶν θέσεων ἐλπίδα, καί ἐκανονοβόλουν ἡμᾶς ἀπὸ τῶν κανονοστασιῶν (1).

(1) Ὁ στρατηγὸς Μακ-Μαχῶν, βλέπων ὅτι πολλοὶ ὑπὸνιομοὶ ἐξεκρίνοντο, καί θέλων νὰ ἐκτιθῆναι ὅσο δυνατόν ὀλιγώτεροι ἄνδρες, διέταξε τὴν μῶτραν τοῦ συνταγματάρ-

Τὰ δὲ ἡμέτερα ἀποσπάσματα τοῦ μηχανικοῦ καὶ τοῦ πυροβολικοῦ, εἰργάζοντο ἤδη ἀνεκδύτως εἰς τὴν ἐπισκευὴν τῶν ἐσωτερικῶν ἔργων, καὶ οἱ στρατηγοὶ Βερὲ καὶ Φροσάρ, διοικοῦντες ὁ μὲν τὸ πυροβολικόν, ὁ δὲ τὸ μηχανικόν τοῦ 2 σώματος, κατέβαλον πάντα κόπον καὶ ἔλαβον ἀρμόδια μέτρα πρὸς τὴν ἀσφάλειαν τοῦ Μαλακῶφ καὶ τοῦ μέρους τοῦ μεταπυργίου, ὅπερ κατείχομεν.

Ἄλλ' οἱ πολέμιοι ὑπεχώρουν πρὸς τὸ ἐσπέρας καὶ διέβαινον πυκνοὶ ἀπὸ τῆς γεφύρας εἰς τὸ ἀρκτικὸν παράλιον, καὶ πανταχοῦ, ὅθεν ἀνεχώρουν, ἀνεφαίνοντο πυρκαϊαί, ἀλάνθαστα τῆς ὑποχωρήσεως τῶν ἐχθρῶν τεκμήρια.

Καὶ ὁ μὲν ἀρχιστράτηγος ἤθελε νὰ ὀρμήσωμεν ἐμπρὸς καὶ νὰ κώψωμεν τὴν διάβασιν, ἀλλ' οἱ ἐχθροὶ ἀνέφλεγον ὄπισθεν αὐτῶν ὑπονόμους ἀδιακόπους καὶ πυριταποθήκας, καὶ ἡμεῖς ἐμένομεν ἤδη κἀτοχοὶ μόνον τῶν κυριευθεισῶν θέσεων.

Ἀνέτειλε τέλος ὁ ἥλιος ἐπιρωτίζων σκιὴν μεγάλην καὶ φοβερωτάτης καταστροφῆς. Πάντα μὲν τὰ πλοῖα κατεβυθίσθησαν ἐν τῷ λιμένι, ἡ δὲ γέφυρα ἐλύθη καὶ μόνα τὰ ἀτμόπλοια συνέλεγον τοὺς τελευταίους ἄνδρας, οἵτινες ἐπήνξανον τὰς πυρκαϊὰς τῆς ἀτυχοῦς πόλεως. Ἀλλὰ καὶ οὗτοι καὶ τὰ ἀτμόπλοια ἠναγκάσθησαν νὰ σωθῶσι πρὸς τὴν ἀρκτικὴν παραλίαν, εἰς χεῖρας δὲ τῶν συμμάχων ἔμενον ἤδη ἀφιλονεικῆτως ἡ Σεβαστούπολις.

(ἀκολουθεῖ)

Περὶ Συντάξεως

Ἐκ τῆς ἱστορίας τῶν ἐθνῶν, τοῦ πλουσίου τούτου τεμαίου καὶ διδασκάλου τῆς ἀνθρωπότητος, ἀρῶμενοι γενικῶς τινὰς καὶ ἀναλλοιώτους ἀρχάς, αἵτινες διέπρουν τὴν τύχην τῶν ἐθνῶν, διδασκόμεθα, ὅτι ἐκεῖνα τῶν ἐθνῶν προήχθησαν εἰς μεγάλην τῆς εὐκλείας βαθμὸν, ὅσα καλοῦς ἔσχον νόμους, καὶ νομοφύλακας (*), καὶ ἐπομένως ἐκεῖνοι τῶν

χου Δεκαῖν νὰ ἐξέλθῃ τοῦ Μαλακῶφ ἐπιστρέψουσα εἰς τὰ προσιτήρια, ἐτοιμὴ νὰ ἀντικαταστήσῃ τὴν ἐν τῷ πύργῳ μένουσαν μοῖραν τοῦ στρατηγοῦ Βινσά ἂν αὕτη καταστραφῇ ὑπὸ τῶν ὑπονόμων. Στραφεῖς δὲ πρὸς τὸν στρατηγὸν τοῦτον, τῷ εἶπε μετ' ἀφελείας, πιθανὸν ἢ μοῖρα σου νὰ πετάξῃ εἰς τὸν ἀέρα, ἂν τοῦτο συμβῇ, ἢ μοῖρα Δεκαῖν ἀντικαθίστῃ ὑμᾶς, καὶ οὕτως ὁ Πύργος μένει εἰς ἐξουσίαν ἡμῶν.

(*) Οἱ νόμοι, ὡς γνωρίζομεν ἐκ τῆς ἱστορίας, καὶ ἀριστοὶ ἐάν ᾖσιν, οὐδέποτε εἴρουσι τὸ πρὸς ὃ ἐτέθησαν ὠραῖον ἀποτέλεσμα, ἂν ἀπὸ ἐκλελεγεμένων δὲν ἐνεργῶνται πολιτικῶς, καὶ ἡ ἐφαρμογὴ ἀπὸ ἀρίστους δὲν ἐπιτελεῖται φύλακας.

στρατῶν ἐπραγματοποίησαν τὰς ἐλπίδας τῶν Ἡγεμόνων τῶν, ἐὰν αἱ ἀριστοὶ ἐπροκίεσθησαν νόμοις, καὶ πατρικῶν ἀπῆλασαν ἀμειψῶν.

Ἀφ' οὗτου παρ' ὅλων τῶν ἐθνῶν παρεδέχθη ἡ ἀρχὴ τῆς συντηρήσεως μονίμου στρατοῦ, ἀριερωμένου εἰς τὸν βασιλέα καὶ εἰς τὴν πατρίδα του, ὑπάρχει συνάλλαγμα, οὕτως εἶπεν, μεταξὺ τοῦ μὲν καὶ τοῦ δέ, ὅπερ οὐδέτερον τῶν συμβαλλομένων μερῶν δύναται ν' ἀθετῆ. Αἱ Κυβερνήσεις ἀπειτούσαι ἀπὸ τὸν στρατὸν τελείαν εἰς αὐτὰς ἀρροσίωσιν καὶ μετ' αἵματος, χρεῖας τυχοῦσης, ἐκπλήρωσιν τοῦ καθήκοντος, ἀξίας προσδιώρισαν αὐτῷ ἀμοιβὰς οὐδὲν μειονεκτούσας τῶν ἀτρότων κόπων τοῦ ἐν ὑπηρεσίᾳ καταναλισκομένου βίου καὶ τῶν θυσιῶν του. Πάν ἔθνος μέγα φρονοῦν ἐπ' ἀρετῇ τοῦ ἑαυτοῦ στρατοῦ, δι' ἀρίστων ὑπὲρ αὐτοῦ ἀμιλλᾶται νὰ ἐπιδεικνύεται νόμων.

Ἄν καὶ οὐδεὶς τῶν ἤδη ἐπιψηφισθέντων νόμων ἀμοιβῆ οὐσιωδῶν ἐλλείψων, οὐχ' ἦτον ὅμως, ἀρχὴ καλὴ ἐγένετο διότι ὅπως δήποτε ἐτέθησαν αἱ βῆσεις ἐφ' ὧν στηρίζεται ἡ τύχη παντὸς βαθμολόγου, ὡς ἐπὶ θεμελιῶν ἐφ' ὧν στεροῦνται καλῶς τὰ οἰκοδομήματα. Ἀλλὰ τῶν νόμων τούτων τὰς ἐλλείψεις δύναται ἐπιτηδεῖα χεὶρ νὰ ἀνορθώσῃ διὰ καταλλήλων τροποποιήσεων.

Ὁ μὲν ἐν τοῖς ἄρθροις 1ῳ καὶ 5ῳ τοῦ νόμου προσδιορισμὸς τῆς δι' ἀρχιότητα συντάξεως (διὰ μὲν τὸν ἐλάχιστον ἔρον μετὰ τριακονταετῆ, διὰ δὲ τὸν μέγιστον μετὰ πεντηκονταετῆ ἐν τῷ στρατῷ ὑπηρεσίαν) ἀποδίδει πολὺς, διὰ τοὺς ἐξῆς λόγους.

α) διότι πρὶν ἢ καταταγθῆ τις ἐν τῷ στρατῷ ἀρεῦκτως θέλει εἶσθαι εἰκοσι περίπου ἔτη. Λαμβάνοντες ὅθεν κατὰ μέσον ἔρον τὸν βίον τοῦ ἀνθρώπου, οὐ πλέον τῶν πενήκοντα νὰ ὀρίσωμεν αὐτὸν δυνάμεθα, καθ' ὅσον τὸ μὲν πλεῖστον μέρος τῶν ἀνθρώπων περαιοῖ τοῦ βίου τὸ στάδιον πρὸ τοῦ πεντηκοστοῦ, ἐλάχιστον δὲ φθάνει μέρος μέχρι τοῦ ἑβδομηκοστοῦ ἔτους, πρὸς ἀπόκτησιν τοῦ δικαίωματος τοῦ μέγιστου ἔρου τῆς συντάξεως.

β) διότι οἱ στρατιωτικοὶ τοῦ Γαλλικοῦ στρατοῦ, οὗ τινος παρεδέχθημεν μετὰ τροποποιήσεων τὸν περὶ συντάξεως νόμον, εἴκοσιν ὑπερπερσοῦντες ἔτη, οὐ μόνον κέκτηνται ἐν τῷ διαστήματι τούτῳ τὸ δικαίωμα τοῦ πρὸς σύνταξιν ἐλάχιστου ἔρου (τοῦλάχιστον διὰ τὸ ἡμισυ τοῦ χρόνου τῆς ὑπηρεσίας ἐκτὸς τοῦ Γαλλικοῦ Κράτους) ἀλλὰ καὶ εἰς βαθμοὺς φθάνουσι μεγάλους, καθ' ὅσον καὶ νόμον ὀρίζοντα τὸν χρόνον δι' ἕκαστον βαθμὸν καὶ στρατὸν μεγάλον ἔχουσι.

γ) διότι παρ' ἡμῖν καὶ ἀναδιπλασιασμὸς τοῦ χρόνου τῆς ὑπηρεσίας οὐχ' ὑπάρχει, καὶ νόμον κανονίζοντα τὸν περὶ προβιβατισμοῦ χρόνον τοῦ ἐξωματικῶ οὐδένα παρεδέχθημεν, καὶ στρατὸν μικρὸν ἔχομεν, καὶ ἐπομένως παρ' ἡμῖν ὁ ἀνώτερος βαθμὸς (ἐκτὸς ἐξαιρέσεων τινῶν)

θεωρείται ὁ βαθμὸς τοῦ λοχαγοῦ μέχρι βαθέος γήρατος.

δ) διότι παρ' ἡμῖν οὐχ ὑπάρχει ὅ,τι παρ' ἄλλοις ἔθνεσι, ἂν καὶ λίαν οὐσιώδες, τουτέστιν ὁ διορισμὸς τῶν ἀποστρατευσίμων ἀξιωματικῶν εἰς πολιτικὰς θέσεις.

Οἱ δὲ § § α, β, γ, καὶ δ, τοῦ 17 ἄρθρου τοῦ νόμου παντὸς δικαίωματος συντάξεως ἀποκλείουσι τὰς χήρας καὶ τὰ ὄρφανά, ὧν οἱ σύζυγοι ἢ οἱ γονεῖς δὲν συνεπλήρωσαν τριακονταετῆ ἐν τῷ στρατῷ ὑπηρεσίαν.

Χωρὶς παντάπασι νὰ φέρω γνώμην περὶ τούτου, πᾶς τις βεβαίως ἐννοεῖ ὅπόσον ἐλεεινὰ καὶ λύπης ἄξια καθίστανται ὄντα τὰ ὄρφανὰ καὶ αἱ χήραι τῶν ἀξιωματικῶν ἐξείνων, οἵτινες μὴ συμπληρώσαντες ἐκ φυσικοῦ θανάτου τὴν τριακονταετῆ ὑπὸ τοῦ νόμου ὠρισμένην ὑπηρεσίαν, δὲν ἀφῆκαν, ὡς μόνην παρ' ἡμῖν κληρονομίαν, τὸ πρὸς συντάξιν δικαίωμα.

Λυπηρὸν αἰ χθὲς γυναῖκες καὶ τὰ τέκνα ἀξιωματικῶν τινῶν ἀδελφῶν ἡμετέρων νὰ τείνωσιν αὐρίον χεῖρα ἐπαίτου σκληρὸν καὶ πάσης φιλανθρωπίας ἐναντίον τὸ τοιοῦτον, καὶ τοσοῦτον μᾶλλον, καθόσον ἐλεήμονα καὶ φιλάνθρωπον ἔχοντες Βασιλέα, τὸν οὐδέποτε οὐδενὶ ἀρνούμενον τὴν Βασιλικὴν Του δαψίλειαν, τὸ πᾶν νὰ ἐλπίζωμεν ἐν τῇ φιλανθρωπίᾳ αὐτοῦ δυνάμεθα εὐχόμενος ὅθεν τὴν ἀνόρθωσιν τῶν ἐκτεθεισῶν ἐλλείψεων παρὰ τοῦ ἡμετέρου σεβαστοῦ Ἱπουργοῦ, τοῦ περὶ πολλοῦ ποιουμένου καὶ τὴν οἰκονομίαν καὶ τὴν τύχην τοῦ στρατοῦ, τολμῶ διὰ βραχέων νὰ δώσω τὴν ἐλαχίστην ψῆφόν μου ὑπὲρ τῆς τροποποιήσεως.

1ον Τοῦ ἐλαχίστου καὶ τοῦ μεγίστου ὄρου τῆς συντάξεως κατὰ δέκα ἐπὶ τὸ ἔλαττον ἔτη, ἢ τοῦλάχιστον κατὰ 5 ἐπὶ τὸ ἔλαττον ἔτη συμφώνως μὲ τὸν χρόνον τῆς ὑπηρεσίας τῶν ἀξιωματικῶν τοῦ Ναυτικοῦ μας, οἵτινες πρὸς τοῖς ἄλλοις πλεονεκτήμασιν, ἐμπεριεχομένοι ἐν τοῖς περὶ καταστάσεως καὶ συντάξεως τοῦ ἀξιωματικοῦ νόμοις, προήχθησαν, διὰ τοῦ γενομένου πέρουσι νέου παραλληλισμοῦ τῆς βαθμολογίας αὐτοῦ μετὰ τῆς τοῦ στρατοῦ μας, κατὰ ἓνα βαθμὸν πλέον, ἅπαντες οἱ ἐν ὑπηρεσίᾳ.

2ον Τῆς συντάξεως τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν τῶν μὴ ἐναγομένων ἐν τοῖς §. §. α, β, γ, καὶ δ, οὕτως:

α) Αἱ χήραι καὶ τὰ ὄρφανὰ τῶν ἀποθανόντων στρατιωτικῶν, τῶν μὲν ἐχόντων συμπληρωμένην δεκαετῆ ἐν τῷ στρατῷ ὑπηρεσίαν νὰ λαμβάνωσι τὸ ἡμισυ τῆς κανονισμένης συντάξεως, τῶν δὲ ἐχόντων πλέον τῆς δεκαετοῦς ὑπηρεσίας ἀνάλογον νὰ λαμβάνωσι συντάξιν μεταξὺ τοῦ ἡμίσεως καὶ τοῦ ὅλου μέρους τῆς κανονισμένης

συντάξεως, κατ' ἀναλογικὴν κλίμακκα, ἀναλόγως τοῦ χρόνου τῆς ἐν τῷ στρατῷ ὑπηρεσίας.

ΚΑΡΕΛΛΗΣ

Καταλυματίας.

Ἀναγνωρίζοντες καὶ ἡμεῖς τὴν ὀρθότητα τῶν ἰδεῶν τοῦ καταλυματίου κυρίου Καρέλλη, καὶ γινώσκοντες ὅτι πάντες τὴν ἀναγνωρίζουσιν, εὐχόμεθα ἐγκαρδίως ἵνα γενῆ δικαία τις καὶ κατάλληλος τροποποίησις τοῦ περὶ συντάξεως νόμου.

ΜΕΡΟΣ ΕΠΙΣΗΜΟΝ.

Ἀριθ. 48042.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Τὸ Ἱπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν

Πρὸς ἀπάσας τὰς Στρατιωτικὰς Ἀρχάς.

Κοινοποιούμεν πρὸς γνώσιν σας ὅτι τὸ 2. Διαρκὲς Στρατοδικεῖον διὰ τῆς ἀπὸ 23 παύσαντος μηνὸς ὑπ' ἀριθ. 41 ἀποφάσεώς του, κατασταθείσης τελεσιδικίου, κατεδίκασε τὸν Καταλυματίαν 2. τάξ. τῆς Μοίρας τοῦ Ἱππικοῦ Εὐστάθιον Μεταλλινὸν καὶ τὸν παρὰ τῷ Στρατιωτικῷ Λογιστηρίῳ λογιστὴν 1. τάξεως Ἀναστάσιον Αὐλωνίτην, εἰς τὴν ποινὴν τῶν δέκα ἐτῶν προσκαίρων δεσμῶν, ἕνεκα ἀπιστίας περὶ τὴν ἐνέργειαν τῆς δημοσίου ὑπηρεσίας των καὶ ὑπεξαίρεσεως δημοσίων χρημάτων, συμφώνως μὲ τ' ἄρθρα 56. 4. 1. 57 484 καὶ 409 τοῦ κοινῆ ποινικοῦ νόμου, καὶ εἰς τὴν διὰ βίου στέρησιν τῶν ἐν τοῖς ἄρθροις 21 καὶ 23 τοῦ αὐτοῦ ποινικοῦ νόμου προνοουμένων ἀστυκῶν καὶ πολιτικῶν δικαιωμάτων ἢ δὲ Α. Μ. συνεπεῖα τῆς μνησθείσης ἀποφάσεως καὶ σύμφωνα μὲ τὸ ἄρθρον 4. τοῦ ἀπὸ 26. 7βρίου 1852. Ἰ. Β. Διατάγματος, περὶ ἐκτελέσεως τοῦ ἀπὸ 7. Μαρτίου 1851 περὶ καταστάσεως τῶν ἀξιωματικῶν ΡΟΗ' νόμου, διέταξε τὴν ἐκπτώσιν τοῦ βαθμοῦ καὶ τὴν ἐκ τῶν ἐλέγχων τοῦ Στρατοῦ αὐτῆς διαγραφὴν τοῦ μνησθέντος Καταλυματίου Εὐσ. Μεταλλينوῦ, δυνάμει τῆς ἀπὸ 29. π. μ. ἀποφάσεώς της. Ἐπίσης διὰ τῆς ἀπὸ 27 λ. μ. ἀποφάσεώς της διέταξε συνεπεῖα τῆς αὐτῆς ἀποφάσεως, ἥτις ἐκυρώθη παρὰ τοῦ ἀναθεωρητικοῦ Στρατοδικεῖου, καὶ τὴν ἐκπτώσιν τοῦ βαθμοῦ τοῦ μνησθέντος λογιστοῦ Α. Αὐλωνίτου καὶ τὴν ἐκ τῶν ἐλέγχων τοῦ στρατοῦ αὐτῆς διαγραφὴν του.

Πρὸς τούτοις κοινοποιούμεν εἰς ὑμᾶς ὅτι συνεπεῖα τῆς ἀναφερομέ-

νης ἀποράσεως ὁ Μοίραρχος τοῦ Ἴππικοῦ Γεράσιμος Κόκκινος ἐπέ-
εις ἀργίαν δι' ἀπολύσεως ἀπὸ τῆς θέσεώς του, προσδιορισθέντος τοῦ
τόπου τῆς διαμονῆς του τὸ Ἄργος, δυνάμει τοῦ ἀπὸ 27 π. Μ. Βασι-
λικοῦ διατάγματος, κοινοποιηθέντος πρὸς τὴν Μοῖραν τοῦ Ἴππικοῦ
διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 17 καὶ 33 διαταγῆς μας, διότι συγκατηγορηθεὶς μὲν
τοὺς μνησθέντας διὰ τὰς αὐτὰς πράξεις, ἠθωώθη διὰ τῆς μειονοψη-
φίας τριῶν ψήφων. Αἱ τρεῖς αὐταὶ ἀθωωτικαὶ ψῆφοι ἀπῆλλαξαν μὲν
τὸν εἰρημένον Μοίραρχον τῆς καταδίκης, ἐγκατέλειψαν ὅμως μέλαν
στίγματα εἰς τὸν χαρακτῆρα αὐτοῦ.

Ἀθήναι, τῆ 28 Ὀκτωβρίου. 1857.

Ὁ Υπουργός
Α. ΣΜΟΛΕΝΤΣ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ

Πρὸς τὸ Γραφεῖον τῆς Χωροφυλακῆς.

Θεωροῦντες ὅτι ἡ μὲν δημοσίευσίς τῶν διαφόρων περὶ στρατιω-
τικῆς οἰκονομίας διατάξεων ἐγένετο σποραδική, τὰ δὲ φυλλάδια τῆς
λιθογραφηθέντα καὶ οἱ ἑρισμοὶ οἱ χειρόγραφοι σπανιώτερα ὀσημέ-
καθίστανται, ἐπιθυμοῦμεν νὰ συναρμολογηθῶσιν ἐν γενικῇ ἐντύπῳ
συλλογῇ, ἵνα χρησιμεύσῃ δεόντως εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῶν Σωματίων
καὶ τῶν καταστημάτων, καὶ πρὸς ὁδηγίαν πάντων τῶν ἀξιωματικῶν
τοῦ στρατοῦ.

Καὶ ἡ μὲν συλλογῆ, πλήρης καὶ κατὰ γράμμα πιστῆ, θέλει τυπωθῆ
ἐν τῇ Βασιλικῇ τυπογραφίᾳ, ἡ δὲ διάταξις τῆς σειρᾶς καὶ τοῦ τόπου
ἢ διόρθωσις θέλει γίνεαι τῇ ἐπιστασίᾳ τοῦ ἐπικαταλυματίου Α. τῆ
ξέως Κ. Γ. Χ. Ζαλοκώστα.

Ὅθεν καὶ προσκαλοῦμεν τὸ τε δεῦτερον τμήμα τοῦ ὑπουργείου καὶ
τὸ Στρατιωτικὸν λογιστήριον νὰ ἐγχειρίσωσιν αὐτῷ πάσας τὰς ἐπι-
ρημένους οἰκονομικὰς τε καὶ λογιστικὰς διατάξεις, καὶ πάντας τοὺς
ἀναγκαζοῦντας πίνακας καὶ παραδείγματα, ἵνα ἀμέσως ἐπιχειρησῶ-
τὴν ἐκτύπωσιν, ἥτις θέλει συμπληρωθῆ ἀποτελοῦσα δύο ἢ τρεῖς τό-
μους, κατὰ τὸ ποσὸν τοῦ κειμένου, καὶ ἕνα τόμον διὰ τοὺς πίνακας
καὶ τὰ παραδείγματα. Δίδομεν δὲ τῷ ἐπικαταλυματίᾳ Ζαλοκώστῳ
τὰς ἐφεξῆς ὁδηγίας.

1ον Ἡ μὲν ἐκτύπωσις ν' ἀρχίσῃ ὅσον τάχος, τὸ δὲ σχῆμα τοῦ
χάρτου θέλει ὀρίσει αὐτὸς ὅπως κρίνῃ προχειρότερον καὶ ἀμει-
διώτερον.

Τὸ γράμμα τῶν διατάξεων δὲν ἐπιτρέπομεν ν' ἀλλοιωθῆ, καὶ
ἀλλοιοῦν πλείστον τινῶν γενομένων μετέπειτα παρατηρήσεων.
Ἡ ἐκτύπωσις ν' ἀρχίσῃ ἀπὸ τοῦ φυλλαδίου Α'. τηροῦσα ἐφεξῆς
ἰσχυροῦ τὰς τῶν λοιπῶν φυλλαδίων, ἀντὶ δὲ τῶν ἰδίων ἐκά-
στου παραγράφων πρέπει νὰ γίνῃ χρῆσις ἄρθρων φερόντων ἀπ' ἀρ-
μέχρι τέλους τῶν διατάξεων πασῶν αὐξοῦσαν ἀριθμητικὴν τάξιν,
καὶ δὲ νὰ διαίρεση αὐτὰς ὁ ἐπιστάτης, εἰς μέρη, εἰς τμήματα
καὶ κεφάλαια, ὅπως ἀκριβέστερον κρίνῃ αὐτὸς καὶ καταλληλότερον.
Ἐπιθυμοῦμεν τὴν ἀκριβείαν τῶν κειμένων.

Μετὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ ἔργου νὰ τυπωθῆ ἐν τέλει πίναξ
ἀριθμικὸς τῶν περιεχομένων ἑρισμῶν καὶ ἀλφαριθμητικὸν εὐρετήριο
τοῦ διαφόρων ἀντικειμένων. Ταῦτα θέλει συντάξει μετ' ἐπιμελείας
καὶ τὴν διάρκειαν τῆς ἐκτύψεως

1ον Μετὰ τὸ 2 τμήμα καὶ τὸ στρατιωτικὸν λογιστήριον ἀμει-
ρίσωσιν εἰς τὸν ἐπικαταλυματίαν Κ. Ζαλοκώσταν πάντα τὰ
φυλλάδια καὶ πάσας τὰς περὶ οἰκονομίας καὶ λογιστικότητος ἀρχι-
διατάξεις, θέλοσιν συλλέξει πᾶσαν γενομένην εἰς αὐτὰς τροπο-
ποιήσιν καὶ πᾶσαν νεωτέραν ἀπόφασιν περὶ τοιούτων ἀντικειμένων.
Ἐπιθυμοῦμεν δὲ καιρὸν διαιρέσεως τῆς ἐκτύψεως τῶν προτέρων νὰ ἐτοι-
μασθῆ τὴν δευτέραν συλλογὴν, ἵνα τὴν ἐγχειρίσωσιν πρὸς τύπωσιν
τοῦ ἐπικαταλυματίου Κ. Ζαλοκώστα.

2ον Δεύτερα αὕτη συλλογῆ νὰ γίνῃ μετὰ πλείστης ὀσης προσοχῆς
ἐπιμελείας.

3ον Προκαλεῖσθε ὅθεν νὰ διαβιβάσητε τὴν παροῦσαν μας πρὸς τὸν
ἐπικαταλυματίαν Κ. Γ. Χ. Ζαλοκώστα πρὸς γνῶσιν καὶ συμ-
βουλήν.

Ἀθήναι, τὴν 12 7θρίου 1857.

Ὁ Υπουργός
Α. ΣΜΟΛΕΝΤΣ.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΩΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ

Πρὸς ἀπάσας τὰς Στρατιωτικὰς Ἀρχάς.

Ὅσον τὸ Ζ'. ἄρθρον τῆς μετὰ τὸ τῆς Κυβερνήσεως καὶ τῆς Διευ-
σεως τῆς Ἑλληνικῆς ἀτμοπλοίας συνομολογηθείσης συμβάσεως,
καὶ ἐπιβεβαιώσεως διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 24 φύλλου τῆς ἐφημερίδος τῆς
Κυβερνήσεως, ἡ εταιρία ἀνεδέχθη τὴν ὑποχρέωσιν νὰ μεταφέρῃ τοὺς
ἐπὶ ὑπηρεσίαν ἀποστελλομένους στρατιωτικοὺς, ναυτικοὺς καὶ
ἀεροναυτικούς ὑπαλλήλους, τὰ στρατιωτικὰ ἢ ναυτικὰ ἀποσπάσματα

καθώς και τούς καταδίκους ἢ ὑποδίκους, μὲ ἔκπτωσιν 30 τοῖς ἐπὶ τοῦ κανονισμένου ναύλου, τὰ δὲ ἀποστελλόμενα εἶδη ἢ ἡλικίαν τοῦ δημοσίου μὲ ἔκπτωσιν 50 τοῖς 0]0. Ἡ ἔκπτωσις δ' αὐτῆς χωρεῖται ἐπὶ τῇ ἐγγράφῳ αἰτήσῃ τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως τῶν ταχυδρομείων καὶ κατ' ἐντολὴν αὐτῆς ἐπὶ τῇ ἐγγράφῳ αἰτήσῃ τῶν ἀρμοδίων ταχυδρομικῶν ἐπιστατῶν ἐκδιδομένη ἐπὶ τῇ βάσει ἐγγράφων αἰτήσεων τῶν ἀρμοδίων ὑπουργῶν ἢ τοῦ οικείου Νομάρχου.

Πρὸς εὐχερεστέραν δὲ χρῆσιν τῶν ὠφελειῶν τούτων ἐγένοντο πρὸς τὴν ἔκδοσιν τῶν ἀνωτέρω ὀριζομένων αἰτήσεων αἱ ἐξῆς τοιοποποιήσεις.

1ον Ἡ γενικὴ Διεύθυνσις τῶν ταχυδρομείων ἔδωκε γενικὴν ἐντολὴν πρὸς τοὺς κατὰ τόπους ἐπιστάτας νὰ ἐκδίδωσιν οὗτοι χρῆσι καλούσης τὰς ἐγγράφους αἰτήσεις πρὸς τὰ πρακτορεῖα τῆς ἐπιπέδου.

2ον Εἰς τὰ μέρη ὅπου δὲν ὑπάρχουσι μὲν νομάρχαι, προσεγγίζουσιν ὅμως, ἢ προσομιζοῦνται τὰ ἀτμόπλοια, αἱ πρὸς τοὺς ταχυδρομικοὺς ἐπιστάτας ἐγγράφοι αἰτήσεις θέλουσι ἐκδίδονται ἐν ὀνόματι τῶν νομαρχῶν ἀπὸ τῶν κατὰ τόπους ἐπαρχῶν.

3ον Διὰ τὰς ἐξ Ἀθηνῶν στρατιωτικὰς κινήσεις καὶ ἀποστολάς, ὁμοίως δὲ καὶ τῆς παρουσίας γενικῆς ἐντολῆς εἰς τὰς διοικήσεις τῶν ταυθῶν σωμάτων καὶ καταστημάτων νὰ ἐκδίδωσιν αὐτὰ, ἀντὶ τῆς ὑπουργείου, τὰς ἐγγράφους αἰτήσεις πρὸς τὴν γενικὴν Διεύθυνσιν τῶν ταχυδρομείων, εἰς τὴν ὁποίαν ἀπευθύναμεν γενικὴν πρόσκλησιν ἵνα παραδέχεται αὐτάς καὶ ἐνεργῆ τὰ περαιτέρω, ἂν δὲ συμβῇ ποτὲ ἀποστολὴ ἢ κίνησις μὴ ἀνήκουσα εἰς οὐδὲν τῶν ἐνταυθα σωμάτων ἢ καταστημάτων, ἢ ἐγγράφους αἰτήσεις θέλει ἐκδίδεται ἀπὸ Φρουραρχείων.

Προσκαλείσθε νὰ γνωστοποιήσῃτε τ' ἀνωτέρω εἰς ἅπαντας τῶν ὑπὸ τὴν διοίκησίν σας ἀξιωματικοὺς καὶ λοιποὺς ἄνδρας, καὶ νὰ φρονίσι τὴν ἐπιτέλειαν τῶν ἐπιπέδου ὅπως ἐν πάσῃ περιπτώσει γίνηται χρῆσις πρὸς τὸν ὅλον ὁ λόγος ὠφελειῶν κατὰ τὰς ὀρισθείσας διατυπώσεις.

Τὸ στρατιωτικὸν λογιστήριον διετάχθη νὰ μὴ παραδέχεται κατὰ τὴν ἐπεξεργασίαν τῶν λογαριασμῶν ἐξόδων πορείας, ἢ μεταφορῶν ὑλικοῦ δια τῶν Ἑλληνικῶν ἀτμοπλοίων ἐκτελεσθείσης, εἰμὴ τὸ μὲν τὴν ἔκπτωσιν ὑπόλοιπον τοῦ κανονισμένου ναύλου. Ἐὰν δὲ συμβῇ ἐκ μέρους τῶν πρακτορείων ἄρνησις τῆς ἐκπτώσεως λόγῳ τῆς ἐπιπέδου ὅτι εἶχε συμπληρωθῆ τὸ 1/4 τοῦ ὅλου τῶν θέσεων τοῦ ἀτμοπλοίου, πρέκει νὰ ἐπισυνάπτηται εἰς τοὺς λογαριασμοὺς πιστοποιήσις πρὸς τούτου ἐκδεδομένη κατὰ τοῦ πρακτορείου πρὸς δικαιολόγησιν.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 9 Νοεμβρίου 1857.

Ὁ ὑπουργὸς
Α. ΣΜΟΛΕΝΤΣ

ΑΝΑΛΕΚΤΑ.

ΔΩΡΑ ΓΑΜΟΥ.

Ναπολέων ὁ μέγας εἶχε διαφόρους ἰδιοτροπίας, μία ἐξ αὐτῶν ἦτο τὸ ἐξ ἀπροόπτου συναρμολογεῖν συνοικέσια, καὶ ἐξετέλει αὐτὰ πρὸς ἀπεριγράπτου ταχύτητος. Δυστυχῶς τινα ἐξ αὐτῶν δὲν ἐτε- πόρρασαν ὡς ἐπεθύμει, μ' ὅλον ὅτι ἐφρόντιζεν ὁ ἴδιος νὰ προικίξη τὸν γαμβρὸν αὐτοῦ μετὰ τῶν ἑαυτοῦ ἀγαλοπεπῶς τοὺς συζύγους. Τὸ νουμισμένον νυμφικὸν δῶρον, ὅπερ ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ ἐδίδετο μετὰ τῆς ἀείπο- διακρινοῦσης τὰς φιλικὰς καὶ ἐγκαρδίου αὐτοῦ περιποιήσεις ἀφρότητας καὶ φιλοκαλίας. Τὴν παραμονὴν τοῦ γάμου τοῦ στρατη- γοῦ Ράπ, ἐνὸς τῶν ὑπασπιστῶν του, τοῦ μάλλον ἴσως τῶν ἄλλων τῶν προσφιλοῦς, ὄντος τὴν ἡμέραν ἐκείνην ἐν ὑπηρεσίᾳ παρ' αὐτῷ, ὁ Ναπολέων δὸς αὐτῷ τὴν διάταγην, τὴν τελευταίαν δηλαδὴ πα- ραγγελίαν του, καὶ εἰσερχόμενος εἰς τὸν κοιτῶνά του, δὲν θὰ λησμο- ναζοῦτο βεβαίως, Ράπ, τῷ εἶπεν, ὅτι αὐριον νυμφεύεσαι. Ὡ βεβαίως Μεγαλειότατε, ἀπεκρίθη ὁ Στρατηγός.

Ὁ δὲ δίδω λοιπὸν ἄδειαν εἰκοσιτασσάρων ὥρων, διότι ἕκαστος πρέ- πει εἶναι ἐπὶ τὸν γάμον διὰ τὰς ὑποθέσεις του ἀποχωρῶντα χρόνον, μεθ' αὐτοῦ ἐπεπεριμένῳ ἵνα ἐπαναλάβῃ τὴν παρ' ἐμοὶ ὑπηρεσίαν σου. θέ- λω δὲ μοι παρουσιάσει ἀκολούθως τὴν σύζυγόν σου.

Ὁ Ράπ, παρ' ὀλίγον νὰ λησμονήσω κάτι τι, προσέθηκεν ὁ Αὐτοκράτωρ, καὶ λάβε καὶ δὸς τῇ μνηστῇ σου, τὴν νυμφικὴν καὶ τὴν ἀνθοδέσμην σου, καὶ εἰπέ αὐτῇ ὅτι ὁ καλῆτερος τῶν φίλων σου τῇ πέμψει τὰς ἑαυτοῦ δῶρον τοῦ γάμου τῆς νὰ προσθέσῃ δ' ὅτι ἐπὶ τούτῳ δι' ἀνε- πείρην τεχνητῶν κατεσκευάσθη, διότι ὁ φίλος οὗτος περὶ πολλοῦ ποιεῖται τὴν πολυχρόνιον αὐτῆς διατήρησιν. Ἐν τούτοις πρὶν κοιμηθῆς, ἔλασον ἂν τὰ φυλακεία τῶν γηραιῶν μου Ἄργων εἶναι ἱκανῶς θερ- μὴ ἐπέσε πάγος σήμερον, καὶ οἱ χορηγηταὶ τῶν καυσοξύλων κακῶς ἀπολοῦσι τὰς ὑποχρεώσεις των' προτίθεμαι νὰ λούσω τὴν κεφαλὴν μου ἐν ἑργολάθῳ, καλὴν νύκτα.

Τὴν ἐπαύριον ἡ νεόνυμφος, ἀφ' οὗ ἐθαύμαζε τὰ τεχνητὰ τῆς ἀν- θρωπίνης ἄνθη, ὑπερέχοντα κατὰ τε τὴν λεπτότητα καὶ τὴν τοῦ ἡματιοῦ αὐτῶν ζωηρότητα, καὶ αὐτῶν τῶν φυσικῶν, ἦνοιξε τὸ ἄνθος ὅπερ αὐτὰ περιετύλισσε, καὶ ἐξεπλάγη ἰδοῦσα, ὅτι ἡ ἀνθο- ποία τῆς περιεσφίγγετο διὰ χυσοῦς ἀλύσου, κεκοσμημένης δι' ἐκ- τὸν μαργαρίτου, καὶ ἐχοῦσης τὰς διασάσεις αὐτῆς κεκαλυμμένας ἐν ἐυμεγέθει ἀδάμνατα καὶ ἄλλους τῆς Ἀνατολῆς λίθους τιμω- ρημένους.

φεις. Αναντηδρήτως λαμπρότερον δῶρον εἰς νύμφην δὲν ἠδύνατο ποτὲ νὰ προσφέρει, καὶ μὴ ὅλα ταῦτα ὁ Στρατηγὸς Ράπ δὲν εἶχε τόσον ἀπὸ τὸ πλοῦσιον τοῦτο δῶρον, ὅσον ἐνθουσιάζθη ἀπὸ τῆς γὰς λέξεις ἃς ὁ Αὐτοκράτωρ τὴν προτεραιάν εἰς αὐτὸν ἀπέδωκε » εἰπέ εἰς τὴν μηρηστὴν σου ὅτι ὁ καλύτερος τῶν φίλων σου, πᾶσι » αὐτῇ διὰ τὸν γάμον της, τὴν ἀνθοδέσμην ταύτην· αἱ λέξεις ἦσαν διὰ τὸν Στρατηγὸν τὸ πλουσιώτερον καὶ ἐκλεκτότερον δῶρον (ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ)

Δ. ΔΕΛΙΓΙΑΝΝΗΣ
λοχαγὸς τοῦ πεζικοῦ.

**Σφαῖρα τηλεβόλου, ταμβακοθήκη χρυσῆ
καὶ παράσημον τιμῆς.**

Ἐξ ἐνὸς τῶν κανονοστασίων τοῦ στρατοπέδου Boulogne, ὁ αυτοκράτωρ Ναπολέων, θεωρῶν διὰ τηλεσκοπίου τὰ πυρὰ καὶ λαμπρὰν ἀντίσταντι ἀγγλικῆς ναυαρχίδος, ἠρώτα ὑπολοχαγόν τοῦ πυροβολικοῦ.

— Δὲν πιστεύω ὅτι οἱ πυροβοληταὶ τῆς ναυαρχίδος εἶναι ἀγγλοὶ σὺ τί λέγεις;

— Ἄγγλοι, ἀπεκρίθη ὁ ἀξιωματικὸς.

Καὶ τὴν αὐτὴν στιγμὴν μία τῶν πολεμίων σφαιρῶν ἐπέπεσε ἐπὶ μικρὸν ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν τοῦ Ναπολέοντος, καὶ ἐχώθη εἰς γῆν ἐπὶ ὑψόμενός τινος ἀπέχοντος αὐτοῦ ὡς 400 βήματα.

— Ὅχι, ἐπεφώνησεν ὁ αὐτοκράτωρ, ὅστις στραφεὶς εἶδε πούθεν ἢ σφαῖρα· οἱ πυροβοληταὶ ἐκεῖνοι δὲν εἶναι Ἄγγλοι. Καὶ παρητήσας ἕνα τῶν πυροβολητῶν τοῦ κανονοστασίου, εὐστόμως ἐξέβρωμένως πυροβολοῦντα, μοὶ φαίνεται, εἶπε, ὅτι ὁ ἀνδρῆς ἐκ γινώρισμός μου.

Οὗτος δὲ στρέψας διὰ τῆς χειρὸς τὸ ἐμβολοσπογγιστήριον, καθάρισεν τὸν πυθμένα, ἐγέμισεν τὸ πυροβόλον του καὶ ἐστάθη ἔτοιμος δεξιᾷ τοῦ κανονίου.

— Εὐγε, κύριε Πομαυρόλ, τῷ εἶπεν ὁ Ναπολέων, κτυπὲς αὐτὸν μετ' οἰκειότητος εἰς τὴν πλάτην, καθὼς βλέπω εἶσαι τέχνης.

Ὁ δὲ πυροβολητὴς ἐστρεψε τὴν κεφαλὴν, καὶ ἀνέκραξεν, ἀναγνώριζας τὸν αὐτοκράτορα.

— Μὴ τὸν Θεόν, ὁ αὐτοκράτωρ! Τί κάμνεις, μεγαλειότατε;

— Καλὰ, παλλικάρι μου, ἀλλὰ φαίνεται ὅτι δὲν μένεις ἀργός. — Τὸ πιστεύω. Συνδουλιζόμεν τῆ φωτιᾷ διὰ νὰ καύσωμεν αὐτοὺς τοὺς Θεομπαίκτας ἐκεῖ πέραν!

Καὶ τοῦ πυροβόλου βροντήσαντος, ἡ σφαῖρα ἀποκόψασα τὸν ἰσθμὸν τοῦ πλοίου, ἐξέριψε κάτω τὴν σημαίαν του.

— Ράπ, εἶπεν ὁ Ναπολέων, δεικνύων τὸν σκοπεύσαντα πυροβολητὴν, δὸς αὐτῷ 20 φράγκα.

Ὁ ὑπασπιστὴς εἶχε φλωρίον 40 φράγκων μόνον, καὶ τὸ ἔδωκε.

— Ἐλάτε, εἶπεν ὁ αὐτοκράτωρ εἰς τοὺς πυροβολητάς. Ποῖος ἐξ ἡμῶν θέλει νὰ κερδήσῃ 20 φράγκα καὶ νὰ πῆ εἰς ὑγείαν μου; Ἴδου κλησιάζουσα μία ἀγγλικὴ φρεγάτα.

— Διάβολε! ἀνεβόησεν ὁ Πομαυρόλ, ἐγὼ θὰ σκοπεύσω, εἶναι ἡ σειρά μου.

— Ἡ φρεγάτα ἐρχεται ὡς νὰ σὲ περιπαίξῃ· 40 φράγκα σοὶ δίδω, ἐν τῆς κάμης κἀνὲν φιλοδώρημα.

— Ὡς νὰ τὸ βλέπω, θὰ τῆς στείλω ἕνα καλὸν δῶρον.

— Ἄφες δὰ νὰ ἰδῶμεν πρώτα, δὲν πιστεύω ὅτι εἶσαι τόσον ἐπιτήδειος.

— Ὡ διάβολε! στάσου νὰ ἰδῆς τί θὰ πάθῃ τὸ παλαιοσκάφιδον. Ὠντροφοὶ, προσοχή.

Τὸ πυροβόλον ἠτοιμάσθη, οἱ πυροβοληταὶ ἐστάθησαν εἰς τὰς θέσεις των καὶ ὁ Πομαυρόλ σκοπεύει.

— Τώρα, εἶπε πρὸς τὸ πυροβόλον, λάκτισε ὅσον θέλῃς, καὶ ἐνευσεν εἰς τὸν κρατοῦντα τὸν ἀναφλεκτῆρα.

Οὗτος βάλλει πῦρ, καὶ ὁ μέγας ἰστός τῆς φρεγάτας καταπίπτει ἐν τῷ μέσῳ ἀποκοπιεῖς. Ὁ δὲ Πομαυρόλ, χερσίων καὶ γελῶν,

— Ὡ διάβολε! εἶπε, τὸ εἶδες λοιπόν;

— Εὐγε, ἐπιφωνεῖ ὁ Ναπολέων, εὐθυμὸς καὶ χειροκροτῶν. Ράπ, δὸς εἰς αὐτὸν τὸν ἀνδρῆσιον 400 φράγκα.

— Μεγαλειότατε, ἀπεκρίθη ὁ Ράπ, καὶ ἐνευσεν οὕτως, ὡς εἰ ἔλεγε, δὲν ἔχω λεπτόν.

— Πῶς; δὲν ἔχεις χρήματα; ἀλλὰ τὰ θέλω, ἐπανέλαβεν ἀνυπακούων ὁ Ναπολέων, καὶ ἔφαυεν ἐν τούτοις τὰ φρεσμάτα του. Διατί μὴ μοὶ ζητήσης χρήματα τὴν πρώταν πρὶν ἔλθωμεν ἐδῶ;

— Ὡ διάβολε! ἐπεφώνησεν ὁ Πομαυρόλ· μὴ τὸν μαλλόνῃς, μεγαλειότατε· καλλίτερα νὰ μοῦ τὰ χρεωστῇ.

— Νὰ, ἔπαρε τοῦτο· εἶπεν ὁ Ναπολέων προσφέρον χρυσὴν ταμβακοθήκην, τὸ μόνον ὑπάρχον παρ' αὐτῷ.

Ἄλλ' ὁ Πομαυρόλ οὔτε τὴν χεῖρα ἐτόλμα νὰ ἀπλώσῃ.

— Διάβολε! ἐγὼ νὰ τὴν πάρω! ἀνέκραξε, σφίγγων τοὺς δακτύ-

λους τῶν χειρῶν· κάλλιον νὰ τὴν καταπίω, ἢς ἦτον καὶ φλογεμ-
τέρα τῶν ἀγγλικῶν σφαιρῶν . . . τοῦτο δὲν γίνεται.

— Βλέπω ὅτι θυμόνεις μὲ τὰ σωγὰ σου, εἶπεν ὁ Ναπολέον μει-
διῶν· ἤσυχσε καὶ δὲν ἔχεις ἀνάγκην νὰ καταπίης ἀλλὰ, νὰ λάβῃς
τὴν ταμβακοθήκην. Καὶ στραφεὶς πρὸς τοὺς ἄλλους πυροβολητὰς
ὑπέλαβε ταῦτα.

Ἐξοκολουθεῖτε πυροβολοῦντες, καὶ σὲς ὑπόσχομαι πρὶν νὰ
τελειώσῃ τὸ ἔτος τοῦτο, νὰ πῖντε εἰς ὑγίαν μου βώμι ἀγγλικῶν
ἐντὸς τοῦ Λονδίνου.

Καὶ μετ' ὀλίγας ἡμέρας ὁ αὐτοκράτωρ διένεμε σταυροὺς εἰς τοὺς
ἀνδρείους τοῦ στρατοπέδου ἐκείνου, πρὸς ἀμοιβὴν τῶν προτῶν
ἀνδραγαθημάτων. Μεταξὺ τούτων καὶ ὁ Πομαϋρόλ, ἐλθούσης τῆς
σειρᾶς αὐτοῦ, ἀνεκραύγασεν ἀκούσας ἐκφωνηθῆν τὸ ὄνομά του.

— Παρὼν, μὰ τὴν πίστιν μου.

Εἶτα δὲ ἐξεληθὼν τῆς τάξεως, ἤρχισε καίτοι νῆστις, νὰ χοροπηδᾷ
ὡς μεθύσας, καὶ φθάσας εἶτα παρὰ τὸν θρόνον, ἐτίναξε τὸν πῖλον
του εἰς τὸν ἄερα, καὶ μὴ εὐρίσκων τὰς βαθμίδας, ἀπετράπη καὶ
ἐξέριφθη κατὰ πρόσωπον ἐπὶ τὸν ἀντιναύαρχον Μαγῶν. Ἐκεῖ δὲ
ἐστάθη, ὡς στῆλη ἀλῆς, ἀτάραχος καὶ σιωπῶν. Εἰς μάτην οἱ στρα-
τηγοὶ τῷ ἔλεγον τί ἔπρεπε νὰ κάμῃ ὁ ἀγαθὸς ναύτης, δὲν ἦτον εἰς
κατάστασιν νὰ ἐνοηθῇ παρεφρόνει ὁ ταλαίπωρος. Ἀπὸ τῆς μιᾶς βε-
μίδος καταβαίνων ἀνέβαινεν εἰς ἄλλην καὶ δὲν ἔβλεπε καθόλου τῶν
πρὸ αὐτοῦ ἰσταμένους. Εἶχε τὰ γόνατα τρέμοντα, ὡς ὁ ἀπαγόμενος
εἰς τὸν τόπον τῆς καταδίκης του. Καὶ τοσοῦτον ἦτο τετραραγμένον,
ὥστε ὁ Καμβασερὲ, ὁ τότε μετὰ τοῦ Μόγγε συνομιλῶν, παρ' ὀλίγον
νὰ πέσῃ ἀνάσκελα. Τέλος πάντων ὅτε ὁ αὐτοκράτωρ, γλυκὺ μειδιά-
σας, ἤπλωσε νὰ τῷ κρεμάσῃ τὸν σταυρὸν, ὁ Πομαϋρόλ παρεξη-
γήσας τὸ κίνημα, ἤρπασε τὴν χεῖρα τοῦ Ναπολέοντος ἐτι μειδιῶν-
τος, καὶ τὴν ἔσεισε βιαίως, κραυγάζων·

— Ναί, τὸ πιστεύω, τὸ πιστεύω.

Καὶ ὁ μὲν αὐτοκράτωρ ἠσθάνθη πονοῦσαν τὴν δεξιάν, ὁ δὲ Πο-
μαϋρόλ, τρία τρία καταβαίνων τὰ βάρη, ἀπεσύρετο βίπτων κατὰ γῆς
τοὺς πρὸ αὐτοῦ ἀπαντωμένους. Οὕτω δὲ τρέγων κατὰ τάχος εἰσῆλ-
θεν εἰς τὴν τάξιν αὐτοῦ, ὡς ἰππικόν τι σύνταγμα ἐφορμῶν κατὰ
Τετραγώνου. Ἐκεῖ ἔπεσεν ἀναισθητῶν, ἀλλὰ μετ' ὀλίγον ἠράκη,
ἀφθόνως κατ' ἐκείνην τὴν ἡμέραν διανεμομένη, ἀπέδωκεν εἰς τὸν
ἀγαθὸν ναύτην τὰς φρένας του.

ΕΥΕΡΓΕΤΑΙ

Τοῦ ταμείου τῶν χηρῶν καὶ ὀρφανῶν.

Ι. ΣΤΑΥΡΙΑΝΟΣ, Ἱπομοίραρχος.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΤΩΝ ΕΜΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ.

Συνέχεια Γάλλου ἀνωτέρου ἀξιωματικοῦ συμβουλαί. — Συνέχεια τῶν ἀξιολογώ-
τάτων ἐν Κριμαίᾳ πολεμικῶν συμβεβηκότων. — Περί συντάξεως. — Μέρος ἐπι-
σημον. — Δγάλεκτα. Δῶρα Γάμου, Ταμβακοθήκη καὶ σφαῖρα.

ΑΓΓΕΛΙΑ

Ἐπειδὴ πολλοὶ ἐκ τῶν Κ. Ἀξιωματικῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ
Στρατοῦ μᾶς παρατήρησαν ὅτι κατὰ λάθος δὲν περιῆλθεν εἰς
αὐτοὺς ἡ Ἀγγελία τοῦ Ἀπομάχου, ὅπως καταγραφῶσιν
ὡς συνδρομηταί, ἐξαποστέλλομεν πρὸς πάντας τὸ φυλλά-
διον, καὶ ὅστις δὲν εὐχαριστηθῆ νὰ μεθέξῃ τῆς τιμῆς νὰ συν-
δράμῃ τὰς χήρας καὶ ὄρφανὰ τοῦ Στρατοῦ, παρακαλεῖται νὰ
τὸ ἐπιστρέψῃ ἀμέσως.

Ὅστις ἐκ τῶν μὴ καταγραφέντων ὡς συνδρομητῶν δεχθῆ
τὸ πρῶτον φυλλάδιον τοῦ Ἀπομάχου, λογίζεται συνδρομη-
τῆς ἐπὶ ἓν ἔτος.

Τὰ ὀνόματα τῶν συνδρομητῶν τοῦ Ἀπομάχου θέλουσιν δη-
μοσιευθῆ κατ' ἑξαμηνίαν μετὰ τοῦ γενικοῦ καταλόγου τῶν
Κ. Κ. Ἀξιωματικῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ, εἰς ὃν θέλουσιν
διακρίνεσθαι ὡς συνδρομηταί τοῦ Ἀπομάχου.

Ὅστις ἐν τῇ πατριωτικῇ αὐτοῦ ἀγαθότοτι προσφέρῃ πλεόν
τῶν 50 δραχμῶν εἰς τὸ ταμεῖον τῶν χηρῶν καὶ ὄρφανῶν
θέλει ἀνακηρύττεσθαι ὑπὸ τοῦ Ἀπομάχου εὐεργέτης τοῦ τα-
μείου καὶ θέλει δημοσιεύεσθαι τὸ ὄνομά του.

Ὅσάκις ἀλλάσσοσι τόπον διαμονῆς οἱ συνδρομηταί, δη-
λοποιοῦσιν ἀρμοδίως τοῦτο πρὸς τὸν Διευθυντὴν τοῦ Ἀπο-
μάχου.